# Vossische Reitung

Berlinische Zeitung von Staats. und gelehrten Sachen / Gegrundet 1704

Verlag Ullstein. Fernsprech-Zentrale Ullstein: Amt Dönhoff (A. 7) 3600—3667, får den Fern verkebr Amt Dönhoff 3686—3698. Telegramm - Adresse: Ubsteinhaus, Berlin. Postscheck - Konto: Berlin 660. Wöchentlich. I nach Monatlich 4,30 Mark, bei Zustellung durch die Post dazu 36 Pfennig Bestellgeld

Verantwortlich für den Gesamtinfalt (zuller dem Handelsteil) Dr. Garl Miesh.

Belin. Anneigen-Priete im Zeich 25 Pfennig. Familien-Anzeigen im Zeich
20 Pfennig. Keine Verbindlichkeit für Aufunhme in eine bestimmte Nummer.

Verlag und 5 Schriffleitung: 18 Betiln SW 68, Kochstraße 22-26

10 Pf · Nr 59 · B 29

MITTWOCH, 4. FEBRUAR 1931

ABEND-AUSGABE · V

# Kampf um Einbürgerung

Entscheidung im Reichsrat

Im Reichstat wird morgen u. a. über rund 400 Einsprüche verhandelt werden, die Thüringen, d. h. Dr. Frid, gegen Ein-bürgerungsanträge erhoben hat. Schon die hohe Zahl ist ungewöhnlich, seitsamer noch ist die Borgeschichte und die Art, wie der nationalsozialistische Führer sich bemüßt hat, in dieser Sache eine Koalition der fliddeutschen Staaten und der preußischen Provinzen gegen das Reichsministerium des Innern und gegen die preußische Regierung guftande gu bringen.

Das Ginburgerungegefes vom Jahre 1913 macht bie Genehmigung eines Untrages, ber bei einer Lanberregierung eingebracht wird, von der Justimmung aller deutschen Freistands angenemmen. Berben von einem Freistand Bedenten gehoben, dann entscheide ber Reichpact mit einsche Wehrheit. Die Bedenten missen missen sich aber auf Tatsachen stüden, aus denen hervorgeht, daß die Einbürgerung des Antragstellers das Bohl des Reiches oder des Bandes gefährden könnte. Solange es keine von den Nationalfoataliflen geführte ober mafgebend beeinflufte Landerregierungen gab, ift die Enticheibung nach ben Boraussehungen getroffen worben, bie bas Gefen pon 1918 porfieht. Ro. litte amifchen ben ein-Belnen Landerregierungen hat es nicht gegeben, denn tein Land hat ein Intereffe baran, unerwünschten Elementen bie Staatsburgerichaft gu verleihen.

Geitbem Dr. Frid in Thuringen regiert, tommen Ginfpruche en masse, die fich vorwiegend gegen folde Antrage richten, die von der preußischen Regierung befürwartet worden find. Catfachen, die ein Bedenken begrfinden, werden nicht angefilhet. Denn in allen Fällen haubelt es fich um Eingewanderte, die schon minbeftens gehn, in fehr vielen Fällen aber zwanzig und breifig Jahre in Deutschland wohnen und ein völlig einmanbfreies Leben

führen. Die thuringifche Regierung macht auch gar nicht ben Berful, bas Gegenteil gu behaupten. Sie macht bei ihren Ginfprüchen iat, vos degeniett an vegenspren. Die mage det tyren Einsprugen unt geltend, daß es fid um ressentierte Etenente hanbelt, und rassentiermd nach der Theorie der Kationassosialisten ist jeder, best auf Grund der Anglentheorie gesällt wird, ist lediglich eine Namenslifte, die sonst teine Anhaltspuntte bietet. Der phonetifche Klang eines Namens entscheibet in Beimar.

Bie Ramen täufden tonnen, befonders fobalb es fich um Gubetendentische handelt, das sie bekannt. Es sei nur daren er-innert, daß der Bertretee der Beutschen im ischedoslowalische Radinci D., derch heißt, daszen ift der Brager Polyminister Dr. Franke in isiechtigker Antonalozialist. Dr. Franke wiede, wenn er auf einer Cindikgerungslifte flünde, in Weitma weiche wenn er auf einer Cindikgerungslifte flünde, in Weitma prich ren, Dr. Czech natürlich nicht.

Es handelt fich bei den Einsprüchen, über die morgen der Reichstat entscheiden soll, auch mehrfach um solche Fälle von Subetendeutschen. Aber auch unabhängig davon ift es jeden-falls ein merkwürdiges Berfahren, das der thüringischen Regierung beliebt.

Dr. Grid bat nun mahrend ber letten Rachen geheime Rer. handlungen mit den süddeutschen Regierungen geführt und ebenso mit Bertretern preufischer Provinzen im Reichseat, um fie defir ant derteteten preuptigier proutigen im vietigisch, im je dogier geginnen. Thirtigen den Eineren Thirtigens den Ein-lprüßen, flatigeben und gegen das Peldhafmenministerium dyn-Breußen enscheiden. Felds Bemilihen ist darauf gerichtet, der Reiche und der preußischen Agelerung eine politisch Arbertage im Reichsrot gu bereiten, und bas gibt ber morgigen Ent-

### Die Kolterkammer von Luck

"Es war nicht alles in Ordnung"

Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

WARSCHAU, 4. FEBRUAR

Begen bie polnifden Untersuchungebehorben in Bud, ber Bropinsialhauptstadt pou Molhnnien, maren in polniiden Oppositionsblattern ichwere Borwirfe erhoben worden. tionsblättern schwere Vorwürse erhoben worden. Eine junge Kommunissin soll bort im Untersuchzungsgeschängnis von den Be-amten vergewolftigt worden sein, andere politische Gesangen sind angeblich wiederholt spsematisch gesoltert worden. Der Innennifter hat geftern im Genat mitgeteilt, er habe diefe Borwürfe unterluchen lassen und start übertrieben gesunden. Eine Berge-waltigung sei nicht vorgesommen. Er habe die Untersuchungs-behörden in Luck aber, weil dort tatsächlich "nicht alles in Ordnung war", wie er wörtlich formuliert, "auseinandergejagt".

Die von verschiebenen utrainischen Organisationen gusammengestellien Einzelheiten über bas Borgeben ber polnischen Melgelweit eine fogenamten "Befriedigungsettion" in Off-golizie die der jogenamten "Befriedigungsettion" in Off-golizien und Wolfpulsen werben auch die nächste Zagung des Böllerbundsrates im Mai beschäftigen. Die bislang in die Außenweit gelangten Berichie über die Borgänge im Unteraugenneri gennigen Verligt nere ber der gegingte in dien judungsgefängnts Luf find i granenhaft und enthalten fo genaue Ungaden über die mittelalterlichen Torturen, denen be ukrainlichen Gesangenen unserworfen worden sein sollen, daß ihre ausführliche Mebergade unwöglich ist. Einem dieser Berichte liegen jogar Fotografien bei, die an Graufigkeit nicht zu überbieten find.

Alle diefe Dinge find im Ausland bekannt, alle biefe Ginzelheiten verlangen eine genaue Unterluchung, weil die er-hobenen Antlagen is ich wer, so tompromititerend für Bolen ind, daß das meralisch Antleben des golntischen Staates durch sie fchweren Schaden erleiben muß. Man wird sich in Warje igiberen Schwert eterben mag, sein, und wenn jest soger ber Inne im untstaren sein, und wenn jest soger ber Innenminisser zugeben muß, daß tatsächlich "wicht alles in Ordnung war", so wird burch blesse Eingeständnis nur Bormurfe, die gegen die politischen Behörben erhoben wer-ben, berechtigt sind

Meber Breft . Litowft wird noch immer ein Dunkel gebreitet, und die Erklärungen, die auf die scharfen Anklagen im polnischen Parlament von den Regierungsvertreiern abgegeben worden sind, lassen beutlich erkennen, baß nicht die Absicht besieht, die Schuldigen zur Rechenschaft zu giehen. Die Anklagen von Luck sind weit schwerer, die von den Untersuchungsbeamten angewandten Methoden anscheinend noch fürchterlicher als alles, was in Breft-Litowff

### Das Abkommen mit der "Grünen Front"

Das Reichsarbeitsminifterium wird jest ben zwischen bem Reichstangler und ben Bertretern ber Grünen Front vereinbarten landwirtschaftlichen Gesamtplan ausarbeiten, ber auf folgendem Programm beruht:

Feststellung ber Rotwendigfeit landwirticaftlicher Gelbfthilfe, bie burch Beschräntung bes Anbaus von Roggen und hafer, aus ber Berbesserung ber Biehsorten und ber Flitterungsmethoben und vor allem aus einer energischen Förderung ber Stanbabi-sterung in Bang gesett werden foll.

Berlangerung ber Getreibegolle über ben 31. Marg b Borbereitung von Gleitgollen fur Tiere und tierifche Produtte.

Brufung ber Frage, wie in verftarttem Umfang bie Bermenbung von Toggen, vor allem in ber menfclichen Ernahrung fördert werden tann; Einführung eines Berwendungszwangs für Flachs, Cichorie und Kasein, sowie die Borbereitung von Bereinborunten über die verftortte Abnahme pon Monopolipiritus.

Festfegung fefter Gesamtfummen für bie Ginfuhricheine. Diefes Programm ift, wie berichtet wurde, awifden Regierung und Grüner Front vereinbart worben. Bas allerbings nicht gehindert hat, daß die Regierung von den Rednern des Land-bundes im Firtus Buid in maßlofer Beise angegriffen worden ift.

### Die Ratastrophe auf der glücklichen Infel

COLIN ROSS

In keinem anderen Lande der Welt habe ich je so zu tiefstend so stark den Wunsch empfunden: hier möchtest du und fo ftart ben Bunfd empfunden: bleiben, dies ist der Zolling seinfallen. Die Rochieft wie bei bleiben, dies ist der Zoled Erbe, wie du tiln die inner vorsessellt halt, dies ist "das Land, nach dem ich mich geschntte. Freißußg, wie ich und die Reinen find, haben wir schon auf manchen Reisen Pläne gemacht, uns da oder dort niedersuten. aulaffen. In Reufeeland aber mare es beinahe Ernft geworden. Die fruchtbare Ebene, die Sawte Ban, faumt wie ein toftbarer Schmud ben Sals einer iconen Frau, batte es uns angetan. Dort, swifden bem blauen, füblichen Meer und bem raudenden Eismaffin bes Ruapehu, Tongoriro und auruho, bort trafen wir einen Deutschen, ber vor Jahr signitenials armer Mann hinausgegogen wor, und jest eine reiche, blühende Schaffrem beigt. Wartum sollte ich nicht Schaffren beigt. Wartum sollte ich nicht Schaffren werben? Des ist leichte kriebeit. Fodi milder wächt einem die Wolfe zu. Und danviden fönnte ich in aller Ruse, ohne Sorge, ohne Seeb denfen und spreibeit.

Und wer weiß? Hätte sich nicht in der Seimat die Situa-

and wer weigt gatte in may it ver yelmat the Elimat to Elimat to fortient and entrope ble Entificiellungen einer neuen Zeit zusammen, hätte nich nicht das Gefühl bebrückt, sahnenflüchtig zu werden und mich allein in Sicherheit zu deringen, während in der Seimat alles ins Wanfen gerät, jo fäße ich heute vielleicht inmitten meiner Schafe an ber Hawke Ban.

Das heißt, säße ich noch dort? Ober hätte auch mich und die Meinen und mein Haus die gornbebende Erde ver-schlungen und verschüttet? Was mag aus dem Farmer gefolungen und verschüttet? schliegen und verignittert wos mug aus vem generen worden sein und seiner netten alten Frau und der frischen hübschen Tochter! Wes imag aus dem Vonn geworden sein, auf dem Ralph ritt, und dem feurigen Bierjährigen, das sie nicht anvertrauen wollten, und das bann auch beinahe mit ihr burchgegangen ware!

Und haftings? Ach Saftings! Als wir, im Muto von Banganui tommend, es im Grünen vor uns liegen jahen, rieten wir alle, wie viele Einwohner bies fleine grune Stabt chen wohl haben möge. Ich glaube, Renate kam der Zahl am nächsten. Wie viele von ihnen mögen heute noch leben? Und Rapierl Seine herrliche Strandpromenade, das Masonic-Hotel — es ist eines der schönsten von gang Reufeeland —, das große Krantenhaus, alles zerftört, die gange Stadt! Sie hat nur 19 000 Einwohner, aber für Neufeeland ift bas eine große Stadt, und sie mar eine ber gesündesten von gang Reuseeland, mit bem besten Klima. Ich glaube, fie hatten die Säuglingssterblichteit dort im legten Jahr auf null herabgebrüdt. -

In ben letten Monaten bin ich bier oft bon Mengitlichen gefragt worben: "Sagen Sie, Sie fennen boch bie Belt, gibt es denn tein Land, wo man sidjer ist vor all dem, was seizt wird? Kein Land, in dem man sidjer ist vor Krieg, Revolution und Inflation, kein Land, in dem man sein Geld sicher anlegen kann, ohne Hurcht, es zu verlieren oder es ent-wertet zu sehen?" Und ich habe wahrheitsgemäß siets anten: "Rein, es gibt kein Land, mit einer einzigen — Reuseeland." Dies ist die wahrhaft glückliche müffen: Ausnahme -Ausnahme — Neujecland." Dies ist die wahrhaft glüdflich Snifel. Ein Land, fo groß wie England, im Besis von noch nicht zwei Millionen Wenschen, Fruchtbarer Boben, herr-iches Klima, ein Land, in dem die Wenschen 90 Jahre alt werden und die Gäuglinge nicht sterden. Ein Zand ohne Armut und Hunger. Ein Land ohne die Gesahr sozialer Un-ruhen, ein Land, of abgelegen von allen Ariegs- und Unruhs-herben der Welf, daß die Menschen hier noch in Ruhe und Frieden leben werben, mahrend langft bie gange übrige Belt

Freilich ein "aber" ift babei: Die Gefahr, eines iconen Tages mit der gangen Insel in die Luft gu fliegen ober im Meer gu versinten; benn die gange paradiesische Insel ift ja nur wie eine bunne Dede über einem ewig brennenben höl-lischen Feuer. Gelbst die Gubinfel, beren Bulkane tot und erlofden icheinen, tann noch mandmal in tonvulsivifden Budungen erbeben.

Auf ber Fahrt von Besiport nach Relson waren wir in Lyell, dem wingigen ehemaligen Goldgraberstädten, liegengeblieben, weil wir uns in ber Dunkelheit auf ben folupfrigen, seinen Begen der Bullergorge nicht weiter trauten. Bir hatten den Abend dort mit einem Lastwagensahrer verplau-dert, der regelmäßig zwischen den beiden Städten hin- und herfulpt, Roble von Wesiport brachte und Früchte von Relson. 14 Tage später, als wir bereits auf ber Nordinsel waren, war Bullergorge verschüttet, Relfon zerftort. In den Zeitungen war unter anderm auch von einem Lastauto die Rede, das seit vielen Jahren tegelmößig die Schluch verlag: nob do so restlos verschwarden war, do auch nicht eine Sput mahr von ihm gefunden wurde. Die tiesen Erdvigsten, die ackreten die Sput mehr von ihm gefunden wurde. Die tiesen Erdvigalten, die das Erdbeten in die Straße gerissen hatte, waren nicht zu expründen.

Alls wir bles lasen, waren wir grabe in Autorua, bem bampsenden, gitternden und sechenden Serzen der Intellegenden Den beiem ausdenden und rauchenden met Ausgeben der Anstellegenden leiten nach allen Seiten zur Klüfte hinad die Grunen früherer gerihrungen. Erdipatien, Echiuchten, die fich pläher durfestenn, tochende Geen, erfallete Lavolitöme, meilenweit geschleuberte Felestrimmer und zwischen all dem grünt und blüßt des geschneite, frucktuchte dand.

Ausführliche Berichte fiber bie Erbbeben Berheerungen auf Reufeeland geben wir an anberer Stelle bes Blattes.

### August Weber 60 Jahre

Der Borfigenbe ber Reichstagsfraftion ber Deutichen Staatspartei, Dr. Auguft Beber, wird heute 60 Sabre alt. Unter ben gablreichen Gratulationen besinder fich auch eine, die der Reichstangter im Ramen ber Regierung überlandte.

### An Cherts Grab

### Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

HEIDELBERG, 4. FEBRUAR

Das Grab Friedrich Cherts auf dem Heibelberger Bergfriedhof blübt butte unter ageben und roten Aufpen auf, mit denne die Kaloteremoftung gestollteng es in Teinnerung deran dat schmider lassen, daß der erste deutliche Pleicherung deran dat schmiden lassen, daß der erste deutliche Pleicherung der und des Beschen und der Bernber nieder Muste den Artun der Artung der Artung der Artung der Bernber niedergelegt, so wen debildhen flackenstmitstellum, der Stadt gehörlicher, dem Parteivorfland der Spelcherun, der Stadt gehörlicher, den Partei Abens und beiten der Jamiste, als deren Bertrieter der Alteile Sohn, der Reldstagsabgeordnete Frig Geter, and gehömmen war.

Brig voert, nuch petrotrereg geromen waren gabireiche Belieder Schon in ben frijben Morgenflumben waren gabireiche Belieder erlichienen, bie am Erabe Eberts in fillem Gebenfen wellten beharunter ichr viel einfloche Spenichen, mie fie niebem Johen Gbetts Solestag mit ein paar beicheitenen Blumen seine Rube-flitte gut belieden pflegen.

Der Samburger Cenat hat Frau Louise Gbert ein Telegramm gefandt, in dem ber großen Berbienfte ihres verstrebenen Mannes für Bolf und Steat gebadt wirt. Die Gbert-Biffe im Samburger Rathaus hat der Senat mit einer frischen Girsande

### Dietrich fchütt Reichseinnahmen

Ehe heute der Steuerausschuß des Neichstages in die Beratung mehrerer Anträge auf Steuerberablejung eintrat, gad Neichstangsmitzlier Dr. Dietrich die Ertfärung ab, daß die gleiobetet Aufhebung der Mineratunssserliertere 20 Millionen tosten würde, die Schärkintung der Gemeinbegetränsfesteuer auf althobilich Sertränte 30 Millionen, die Aufhebung der erhöhten Umdassteuer der Kanlumoereine und Basenschäufet 27 Millionen, die Befreiung der pasteutisteren Mild von der Umfassteuer & Millionen.

Gur einen Teil biefer Antroge hobe er Berftanbite, er milftaber bringenb vor Eeu erlent un gen in biefem haue belt bei be ma en en gumal oor felden, die wie bie vortiegenben vor allem gu Coften ber Gemeinden gingen. Deren Bolifabrieungaben wegen ber Arbeitsloffget in ad, im Eelgen begriffen find.

Der Ausschuße beschloft darauf die Abstimmung über die Antrage au vertagen. Ueber-das Berlangen, die Er eure liften offen gu legen, will ber Ausschuße fich ert löftlifte werben, wenn die Bentschrift vorliegt, die das Reichsfinanzministerium ausgebeten löfet.

# Jusel Clipperton bleibt französisch

Verkauf an die Vereinigten Staaten?

Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

PARIS. 4. FERRUAR

Die Heine Intel Clipperton im öftlichen Seillen Deen auf die während Belähriger Differensen Frantreich und Wegtle Anforuch erdeben, ift gesten vom Rönig vom Italien. Der in der Etreiffrage als Schiebertichter fungiert, endgültig Frantreich augefprachen morben.

Die Intel ift nur leche Quadratfilometer groß, unbewohnt, vom megtlanlichen Felland bebenie wie entfernt wie von dem Galongos-Gielen (Carabox) und "figt nicht leibt bebeutende Guanound Bhosphat-Bortommen. Ihr nicht ist nur frategilicher Art. da sie als Filiegerbasis an der Berkehsftreck zum Panaman-Kanal debeutungsow werden von der wie man in Partie bereits kombiniert.

gegen einen entsprechenben Schulbennachlaß an die Bereinigten Staaten verlauft werben tonnte.

### Baueruschaft bei Brüning

Futtermittelzölle verteuern die Produktion

Der Reichofanzier empfing beute vormittag Bertreter ber Bauterichfalt zu einer Ausbrache über die agrarpolitische Capa. In der Belgerechung nahmen auch noch der Reichstenneministe Exevicanas und der Minister für Ernährung und Landwittschaft teil.

Am Schluß der Unterredung ertfatte ber Reichstangler, daß bie vorgetragenen Bunice bei den jur Zeit in Angeiff genommenen Besegebungsarbeiten nach Wöglichteit berücksichte werden sollten.

### Ungebulbige Erwartung ber Ofthilfe

3m Saushaltsausichuß des Reichstags wurde am Mittwoch ber Heushalt des Reichsministeriums für Ernährung und Landwirt-Ichaft weiter beraten.

Abg. von Bismard (Onal.) beantragte namens feiner Partzifreunde die Bewilligung einer erstem Nate von 50 Millionen Wartauf Förberung der Entschlubung der beutschen Candwirtschaft. Er begründete den Antrag mit der Rot der oftbeutschen Landwirtschaft, im wie der Verwendigkeit, die Ofthilfsattion nun envlich in Gang au bringen.

In einer geichäftsordnungsmäßigen Ausfprecht, in der auch Reichsnilifter Teolicanus das Wort nihm, wurde es oon mehreren Harteien für eichtiger gehalten. diese Noten im Auspalaus eine Reichslich und der Auspalaus eine Reichslichen der Auspalaus eine Reichslichen und beratht. Gegen die Eitimmen der Deutlichnotionalen und der Nationaligslailten wurde beschieden, den Auspalaus ein allemmenhang mit dem angaren Orbitisfergan zu erbandeln mit dem Auspalaus der Reichslich und der Reichslich

Angenommen wurde eine Entichtießung des Abg, Sillebrand-Schleften (B. B. B.), des hei ber geplanten Zuderlentingentierung bie Generalverteilung für des Rich im Einvernehmen mit den Landwirtschaftlichen Geschenzennlichteine werde und der Bereitschaftlichen Geschenzennlichteine Machtliegeseit in den einzelnen Wirtschaftliche gebilderen Rechnung au trogen ist.

Rechnung zu tragen ift. Bu den allgemeinen Sausbaltzeinnahmen des Etats für Ernäbrung umd Landwirtschaft lagen ein tommunistischer und ein nationaliogialistischer Antrag vor, welche die Beteiltigung des Reiches an der Landwirtschliengefallschaft befeilte wiffen wollten, jedenstalls aber irgendwelche neue Buwendungen ab-

einnten. Gaatsiefreiär Dr. Seu famp erflärte, gegen die Cond-Rultur isi feit langem von den verschiebenflen Seiten eine planmößige dese durchgeibetht. Das Reichsentäbungsministertum dose fieto vergebild, verlucht, positive Unterlagen für allgemein gehalten Bedimerben zu erhalten. Das Ministerium werde auch in Burtif ieber übstantierten Rlage nachgeben, mille aber erworten. daß der Rampl gegen die Candhultur mit leinen unlauteren Morten und Methoden aufber

Damit war der Etat des Reichsministeriums für Ernährung und Landwirtschaft erledigt.

### "Gefesselte Justiz" beschlagnahmt

Auf Grund ber Strafantroge bes Landiagsabgeordneten Rutiner und bes Oberprafibenten Roefe hat auf Antrag ber Staatsanwalticaft I Berlin das Amtsgericht Berlin-Mitte bie Beisslanahme des hier eingebend getennzeidneten Auches. Geleffelte Julitz von Gottfeled Jarunw ausgelprichen da die Auch Beleidigungen der Genannten enthält und nach § 40 der Strafprozestodung in Berbindung mit den §§ 40 und 41 des SiGB. der Einziehung unterliegt.

### Budaveft - Wien

Das gescheiterte Militär-Bündnis

Mürglich hat, wie wir tericitet haben, ber "Oeserreichische Boliswirt" enthällt, das der Freundschaftsvertrag, dem Greg Betisten foeden in Wein mit Echoper abgeschollen hat, ersebild, anders ausgefallen wäre, wenn die ölterreichischen Nationalratswohlen des sterich-leichistische Audient Baugoin mit Geipel im Auskenama am Auber belassen hätten. Wan die heiten Kall ein mittliärtische Serein-Wähnbard gemacht, das Seulsch-Oesterreich tem tallentischen Wachtlonern eingegliebert und oon der Bahn des Anschänglies an Deutischand abgebrüngt hötte.

# Präfibenten-Attentat in Honduras?

Eine bisher noch nicht bestätigte Meldung spricht von einem Attentat auf ben Präsidenten von Honduras. Im Dienstag werhte Präsident bir neue Erreife Kraguticalon and Halm ein. Ummittelbar nach der Einweithung ereignete sich auf der Straße eine heftige Opnomitexplosson, durch ibe fünf Personen getötet und stehen betrige wurden.

### Die Leitung bes Genfer Apparats

Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

GENF, 3. FEBRUAR

Rach französlichen und englischen Wünsche loüte die Leitung bes Wälterbundoupparats durch ein Kollegium son 10 bis 10 Untersenencalfeteräten mit som Generalfeteräte no der Spuje erfolgen. Die jesigem Abetilungsdirettoren loüten zu Untergeneraldetretären natefilden, 10 daß das neue Diercterium prattich aus dem Angebörgen der im Nach sigenden Machte zujenmengejen worden wieden Siele Pläne haben teine Mehrhett gefinden, 10 daß die gange Arage wohl vertagt werden wird. Die gegenwärtung Generalfeterikr. Sir Eric Trummond. einmal feinen Volten anwegeben daben wird. Delien Vertrag werden, 2005 der gegenwärtung Generalfeterikr. Sir Eric Trummond. einmal feinen Wolten anwegeben daben wird. Delien Vertrag übrigens Ende 1992 odläuft. Der Vertrag des beutlichen Untergeneralfeterikre Juliaux-Feronce geht sich mit der Vertrag der de

### Selbsthilfe ber Landfraner

Rückeroberung des deutschen Markte

Die erfte Borfigende, Gertrud von Bredom, tonnte bei ber Er-Die eife Borifgeine, Gertrio von Breown, tonnte vet der Erffnung der Tagung des Reichsverbandes landwirtigaftlider
haustrauenvereine im großen Saal des Instituts für Erziehung
und Unterricht Bertreter des Reichsernährungsminisieriums, des Landwirticaftsminifteriums, ber Landwirticaftstammer vanomrtigatisminiscriums, der Candwirtigafisfammer sowie Bertreterinnen der Reichgfrauenausssssisse auf verteien be-grüßen. Ein besonderer Gruß wurde dem Delegierten des Reichs-errbandes der deutschen Industrie zuteil, mit der jegt enge, er-seuliche Beziehungen angefnüpit seien.

Bertrub v. Brebow forderte bie verfammelten Sanbfrauen auf, in der schweren Arife der G.genwart nicht zu verzagen, sonden für die Erhöltung vor Scholle zu fampfen. Die Hossinus der Zandfrauen tichtet filch auf das Buten der "Gefinen Front", deren Forderungen beim Beichgelangter volles Bertikandin ge-tunden gleine, Der Landfrau lägen zwei Ausgeben der den Kreis funden sätten. Der Landtrau lägen zwei Aufgoden od: den Artes ihrer Berbeinfunglichfeiten zu erweitern umb die Jugend auf dem Sande zur halten, ihr neue Heimafliebe einzulfichen. Das Berfährände für die Jugend heife den einen auf dem Lande oft. Rur wenn es gelänge, die Jugend seihelt zu machen, kenne man von der Aufunft die Erhaltung des Landvolles auf eignene, beutscher Echoffen.

eigenet, Deutscher Scholle erhölfen. Als eftler Hechnet fyrach Forfess Dr. Karl Brandt von der Landwictschaftlichen Hochschule Verlin über die den Kand-freunen am meiten am Dergan liegende Fragen: Was fordert der Nacht vom landwictschaftlichen Exzeuger? Der Nedenschielt der endstreuen mit aller Deutlichfielt die Folies vor, die vom ihnen noch immer gemacht werben. Bor allem betonte er, doch die Nacht, die der Erzeuger während der Netengam den Influtionsgeit beleffen habe, auf den Nactt, d. h. auf den Konlimenten und den Handel, übergsgangen fei. Acch dem Nactt miffe sich also die Landeau richten. Der Wartt verlangs, eine fichere, b. h. eine einwandfreie, saubere, unverfälsche, haltbare Ware in einheitlicher einnambreie, landere, unverfälsche, holtbare Ware in einheitlicher Berodung, in Leinn Bengen. Er verlange feinen Ettige leifer fährlicht. Diesen Froderung in Sinne die Landwirtschaft nur nachsumen, wenn fich die Andhrau selbt um die Produktion, die Berodung umd die Abstellen Freier Leitung im Gegebatte gegen der Erzeugnisse limmer. Gertnebetzeitung umd bezollichterung ber Erzeugnisse leinn basis natwendig, Der einzelne Erzeuger könne nicht alles vonjezen. Der Martsfordingun jäge die Aufgabe ob, die Landbrau nen den Bandlungen umd den Bedürnissen des Marttes zu unterriteten. Die beutige and weitstehe für der Deren für der Vergeren der einzelnen der eine der einzelnen der einzelnen der einzelnen der einzelnen der eine der einzelnen der einzelnen der einzelnen der einzelnen der eine der einzelnen der einze

beutliche Waren lberzeuge.
Oglandischiefteret Leuf von von der läniglich ichwedischen Geschaften Generalistent Leuf von von der läniglich ichwedischen Geschaften Erdeute zur Echaltung der alten chaevelichen Vollerie geschwitzund zur Erweiterung der Ereibenfinäsglichtet der Landreit und der Erweiterung der Verdienten flehen Frau von Jilg ge-C poet schiederen aufchließend die Beltrebungen, die in Veutlichan in vollere Richtung mic Gang sind. All seige Webeneit notlie Erweit peut geuß An app (Breifin) das Generationsproblem "Jung und All" auf gegen Verdient michtigen der Aufgegenen der Verdie gegen der Verdie und der Verdie gegen der Verdie gegen der Verdie und der Verdie gegen der Verdie gegen der Verdie verdie und der Verdie verdie verdie verdie verdie verdie verdie der Verdie verdie

Panik bei einer Filmaufnahme. heute vormittag tam es im girtus Buich au einem Unfall. Zu dem Film "Salto mortale" wurde eine Massenaufnahme gemacht, an der etwa 500 Romparien teilnahmen. Während biefe im Raffenraum auf bie Ausgahlung ihrer Gagen warteten, fcog ploglich aus ber Band

eine große blaue Sitchflamme hervor. Unter den Komparfen brach eine Vanit aus. Sie fülltzien zu den Ausgängen, wobel mehrer von ihnen zu Voden geriffen wurden. Soch Setolnen wurden vorlicht. So kallte sich hervors, das in Kabel in Brand geaten von "Das Freuer konnte burde Minimar-Appearte um Sand leicht war. Das Feu erstidt werden.

### Gegen volitische Berwilderung

Kundgebung des Deutschlandbunde

Der Deutschlandbund veranstaltet am Freitag, bem 6. Februar, Det Bellich and der Bernet am hettig, vom d. ferraus, demba 8 Uft im Berlinet Sportpalaft inte Rundsebung gegen die politisse Verwilberung. Es werden fprechen: Aelcheminister Dietrich, Schaatsminister Oriemne und Reichstagesdegerdineter Joos. Karten sind im Borverlauf im Sportpalas, del Mertheim, in der Passage Laben 3 und im Büro des Deutsch-landbundes, Linksitzaße 38, sowie an der Abendkasse zu gaben.

Telefonzellenräuber am Kurfürstendamm. heute vormittag find in den Telefonzellen vor dem Lunapar! und an der Cde des Auxstürftendamms und der Bornimer Strafe die Telefonhörer abgeschnitten und die Geldtäften ihres Inhalts beraubt worden. Bon den Tätern fehlt jede Spur.

ble ansländische Importmare protestiert wird.

Internationaler Taschendich gefaßt. Gestern gelang es einer Detestion, einem Taschendieb in einem Worenhaus
in der Detestiges Turke auf feilder Tast seinen Motornt, einem
ich um einen Schäftigen Polen Wichten betromt einen
schaft der meine Schäftigen Polen Wichten sieht und einer
nationalen Betrifger, der den Behörden sieht langem besamt ist,
er benutzt dess Gebänge an den Cedentlichen antässich der
Welchen Woche, um sich an Damen, die mit dem Einfans beschäftige
waren, berangsicklichen, ihmen be Handtliche zu öffnen und die
Gelbickie zu entwenden. Er wurde der Poliziet übergeben.

Deutscher Sprachverein. Connabrnd, den 7. gebruar. 200 lib: chemba, joridi im Bujisfasserbneinflumgesfal des Codines berger Nachaufes frei der Sprach deutsche Sprach deutsche

#### War Urban der Mörder?

Verstärkter Verdacht

Das Schidfal bes Artiften Urban, ber unter bem Berbacht bes Barbes an dem Kinodirettor Schmoller verhaftet worden file miel sich von dem Kinodirettor Schmoller verhaftet worden ist, miel sich noch im Laufe des heutigen Tages entscheben. Die Situation sier Urben, die schoo gestern abend recht ernst war, hat sich im Laufe der heutigen Bernehmungen insofern weiter verfolsechtert, aufge ver gentigen vertagnungen infojen weiter berhjewieren. da ihn eine Keils weiterer Imwöglesien nodgewolfen werden fonnten. Want fann erwarten, de ß, wenn heute nicht eine völlige Reinfaung Utsans von dem schweren Erbacht, der auf ihm fastet, erfolgt, er als der mutmäßliche Mörder Schwollers dem Richtet vorzeiligt wird.

Ein Schulkuriosum. Gin Schulfuriofum wirb Ein Schulkurlosum. Gin Schulkurlofum with aus Beelig berichte. Die bortige Mittelfolus with von neun Schliern belucht, die von leche Lebrern unterrichtet werben. Ge ist nicht möglich, do be ebper abgabereilen, da jie lich nur als Mittel-schulerer und nicht als Bötlschurler betragen. Sie sich unterrichte werden, der betragen. Die Schulernschundern baben jeht eine Kommission eingesteht, die bei best Regierum goorbeilig werben soll, um biesen umbglichbern gelande ein Gabe zu machen.

Kurz und blindig. Die Beglitsversammlung Friedrich-bain, die durch ihre politische Gulammenletzung mehlach Beschlüssig-geselch das, die im Gegenschap zu dem Abnahmen und von gesches haben der die Geschleiben der die Geschleiben der erbungen des Magistrats fanden, hatte beschlössig, der Angeitrat ju veranssische des ausgemortenen Mittel für Bolfsbilbungsveranstaltungen von 4 auf 7.5 Pfennig auf den Kopf der Bevölkerung zu erhöhen. Das Bezirksamt hat diesen Be-schluß bem Magistrat zugeleitet, der darauf eine ebenso turze wie ioling vom Violgittat jugleitete, oer oarait eine ebenio turge wie bestimmte Univoer ettellte, indem et dieleis. "Mit haben angesidis der Finanziags der Stadt beschioffen, den Sag für Botkenblümgensenfaltungen von 0,04 Mart por Simohner auf 0,02 Mart zu exmösigen. Im übrigen milfen wir annehmen, do ibe Begleitwerkommittung noch immer nicht über die sinanzielle Gelamtlage der Stadt unterrichtet sich."

Gelantlage ber Stadt untertigtet fift.

Instantagsterung der Blamarettwarte in den
Müggelbergen. Das Behrsteiken bes 18. Orsfedetilner
Pagiste fit nehen den Milagelturm ibt Simmardwarte auf den
Müggelbergen. Shre Ceholtung het fig der Breitn Bismardwarte e. B. us föpenig um Milages gemacht. Die Sindhaustbattung der Barte in ben isjen Sopien hat — mit ehr 1. Barfisende bes Bereins, Schulten Sachbeifff, in der Annehmen
lung mittellte — etwa 20000 933 seftenbert. Grif im fetten
Sch fait der Unterbau der Simmardmart, bie 27 Jahre tetieht, einer gefinblidgen Brieftigung untergoen werben müßen.
Der Beitag im Boright war nach wie von zufrichenlichen.
Innegelaut wurden 2700 Ratten für Erwachfeine und 9000 Arten
Bengelaut wurden 2700 Ratten für Erwachfeine und 9000 Retten
iff Rinder vertauft. Um die Erftelnung bes Minsfinsposiches Insequant wurden 27 00 Ratten jur Erwachiene und 9000 Artten für Alinder under auf ich die Erfleigung des Kussschiegebäbes noch mehr zu erleichtern, plant der Borstand die fortillhiums des von der Misgesthiemte Canolitiese von der Forstenwendtung angelegten Baldweces die zur Hie den Verges unter Ber-wendung von Erientrepen, wie fie schon auf dem Bergwege nach dem Müggesturm zu finden sind.

### Berliner Nachwuchs

Die zweite Serie im Künstlerhaus

Der Berein Berliner Runftler erwirbt fich mit biefen Musftel-Der Berein Berliner Rümftler erwirbs fich mit diefen Ausstellungen Bessell und Dant. Um 10 mehr, als er damit in vorrehver Form über den begrengten Areis des Bereinspolitischen hinauseriech, den, als die die jungen geute, die er zieh zu Worte kommen läßt, gehören nicht zu einer Mitgliedhast. Wobei sich freilligieich die Troge in den Weg seller wormt mich sie nicht ferne fürgliedher? Er müßte und beilte undedingt die Arme öffenen, um sie talentvollen Aodpunche enger in ieln Familiensen zu gleben, nicht nur als Beliuch einzulachen. Macht, Einflusse zu gleben, nicht nur als Beliuch einzulachen. Macht, Einflusse zu gleben, micht nur als Beliuch einzulachen. Macht, Einflusse zu gleben, micht nur als Beliuch einzulachen. Macht, Einflusse zu gesten werden fich bertächflich erweitern, wem er spiematlich auf seinen Ausbau mit solchem Programm bedacht wöre.

frangofifden Malerei.

verschiedenen Richtungen aus, sieht aber burchweg im Zeichen eines frischen und antegenden Boert-ge. Wir wollen uns aufgebe sonie vertrekenen Ramen metlen, eben weit sie neu finder Rudolf Ausleger, Fran Danklin, Herbert Fiedler, Erwin Graumann, Mansferd diesel, Mur von Keudell, Allfred Anispel, Kudolf, Erdine Drief, kutter, Erich Angel, A. Sils, Franz Sioc, Erwin Deposition. L'neegarten.

Speegarten.
Einer fällt aus dem Rahmen: hans Arein linger. hier ligt der Fall andere. Richt uur Bermalter überkommenn Erzeit et, ondere niene, der clien auf Entbedungen ausgabt. Pen linger hat fich auf entbedungen ausgabt. Pen linger hat sich geben der der einer Fallen. Gilleben. Annöhaften ausgesende sereiten, eben Field mit beingemen farbigem Erden zu erfüllen, eine Schnift breit aufgetrogenn kinnender Lurger Schrift werden, des einem liebenfagtligen Erden zu erfüllen, eine Schnift breit aufgetrogenn führen erfüllen, eine gedarten der genachten Schnift und erführten gehart. Gruppen der filgen gelten bei der gemachten gemachten gehart. Gruppen der filgen der gebart der gemachten gestellt geben, das man nicht in lieberlopfung geitet!

Ein ausländischestlinischer Gatt in anzwieget. In anne fall vonne

geben. daß man nicht in Ueberstorfung gleitet!
Ein aussändich-berlinischer Gost ist enweisend: UnsongPal, ein Arceaner. Offinien liegt hier freitig sonnenfern. Ein
Erlöftlichnis zeigt als Hintergrund — bie Tauensjentstoge fin anderes, spie tidigiger Mannerporträt aber flech voren.
Auch ein paar Albauer eticheinen. Hibliche Klissen von Ouflan Seigs Aleine Atte und Torsi von Ernst Tale und Gustav Seigs Aleine Mite und Torsi von Ernst Tale und Gustav Seigs Aleine Mite und Torsi von Ernst Tale und

Ehrungen für George Mosson. , 8wei ber letten Mumenbilder, die Googe Wosson gemalt und jest in seinen Attelier zu einer Ausstellung vereinigt hat, sind soeben von der preußischen Kunstvermaltung erworben worden. Ein anderes Ettlieben hat die Stadt Bertin angefaust, wieder ein anderes ist in den Bertie des Wiedens zu Chennis sibergegangen.

Klemperer in London. Otto Rlemperer birigierte, wie uns aus Condon derighet wird, in der Ausenherer dirigiterte, wie Einfonte mit den Condonner Hölfgarmonifern, dem Condonner Philiparmonifigen Chor und englischen Soliten, die in deut is der Erscheide (angen. Es wurde, bei ausverfauffem Jaus, ein größer Erfolg: filtenfische Ontoinen für Alemperen für Alemperen

Doutscheer Minnenft in Ancher Studies Hilhnenftub bei Doutscheer Billnenftub der Gelien der Gelien

### Haftentlassung Piscators

Vom Bezirksamt Schöneberg beantr

Der Rechtsvertreter Erwin Biscators hat jest famtliche Der Rechtsvertreter Erroim Piscators bat ieht fämtlicher Fragen, die ihm vom Bezisfamt Schöneberg vorgelen werden find, einwandrei beantwortet. Er hat außerdem am Hand vom Allenden, Alten und Belegen alle erfederlichen Angaden über die Bermägensverhältnisse Biscators beigebracht. Daraussin hat der Gleierbegenent des Bezisfamts Schöneberg, Cadatrai Graff, der Bernstein der Bezisfamts Schöneberg, Cadatrai Graff, zeicht Garialenburg beamzet.

samt finde ein merkwichiges Schauspiel endlich sin Enda. Biscator wird befreit, aber wer befreit die unter ihrer Steuer-1 af dägenden Berliner Bulhan von den Anforderungen, die ihnen im Namen einer ision kange nicht mehr vorsamenen du fibarteit auferlegt merben?

### AUS DEN THEATERN

"Fünfzigmal "Die Fee". In ber Romoblie etlebte Frang Bolanes Sitel "Die fee" bas Jublidum ber 50. Aufführung. Delfalles fittene fitt Geres Boobsten. Bonamontift und bie Birtjen Mitmitenben, unter benen Ruboli Munnbt, ber file ben erfrantten Meperind sin-jenung, belonderer bond gestägtet.

### Wieder Ranbüberfall bewaffneter Banditen

Ein Ingenieur aus ber Reitelbedftraße fehrte in ber in einer Gastwirtschaft in ber Landwehrstraße im Rorboften Berlins ein, um ein Glas Bier zu trinfen. plöglich drei Männer auf ihn zu, einer zog eine Piffole und be-fahl dem Ingenieur, die Hände hoch zu halten. Daraufhin plün-derten ihn die andern aus und nahmen ihm Hut und Wantel fort. Ohne baß bie anbern Gafte ber Aneipe fich barum fummerten, perichmanben bie Räuber.

### Bor bem Urteil im Morbprogefi Mlbrich

Im Morbproges gegen Stolpe, Benginger und Liesden Neu-monn ettellte gu Beginn der Milltwoch-Sigung der Bortsgende ben brei Angeliagen des leigte Bort. Alle ber ie ergichten auf eine langere Erlärung gur Sache und beidränften sich denzug, in einem eungen Sas gum Ausdruck zu bringen, daß sie ihre Tat bereuten. Während Stolpe und Benginger tief bepreimiert erichienen, zeigte fich Lieschen Reumann wie immer recht munter

etalpitein, geigte log Liedgen Neumann wie immer tegt munter und erffätre lödgich, die darig die bereue, was geschieden [r. Landspecialistiseten Schwilt zu des des des die die fielen um 3 ühr andmittiges verfürbet werben fann, do die Geigworenen läh in einer felt langen und intenliven Becating mit den gelieden rechtlichen und beildfälighen Problemen des Brozeffen befaffen pafffen.

#### Der Bettelftubent

Primus-Palast und Atrium

Der gange Bettelfiudent Film ein freundlicher Erfolg! - ap

Selbstmord einer Zwanzigjährigen. Seute morgen wurde die Ojährige Lagetistin Irmgard Cisbrenner in üper eiterlichen Wohnung in der Bögowstraße 41 durch Gas vergiftet tot aufgefunden. Das Wotiv der Lat war Schwermut.

Beim Kegeln gestorben. Dienstog abend wurde der Holfseldauptinann Beiner, der Jülice der zweiten Bereiligatil Beraljauer Berg, im Reslaurant Jörsshaus in Schmargendorf, we er sich zum Kegeln aufhielt, plößlich von beitigen Unsoll-tein besallen. Mis ein Arzi der Rettungsstelle tam, war der Sauptmann bereits einem Bergichlag erlege

Autozusammenstoß in der City. In der Friedrich-Gert-Gtreße jiteß gestern abend eine Araldvosichte mit einem Friedaute gulammen. Die Judislin der Arastorichte, Früulein Dottor Cite Goldichmidt aus der Eigenburger Etraße 30, ertilt (dwere Beelegkungen im Gestellt und mußte gur Chartie gebracht

In der Kamera laufen zwei Filme, die beide das Schidfal eines Mentisienpaares in der großen Mosse krenusgreisen und schibern, "Ein Wentis der Wasse" und "Dese junge gergen". King Bidors Film "Mentis der Masse" wandet das Thema auf Barifeetstüde der Negie wie inhaltlich interessant find und von Barbarta Kent, Glenn Tryon (Zwei junge Herzen), Cleanor Board-mon und James Murray (Ein Mensch der Nasse) ausgezeichnet gefpielt merben.

Sechs Kultur-Lichtbild-Vorträge mit tolorierten Aufnahmen des Reiseldreifstellers Paul B. John veranstatet das Bostsbildungsamt Wilmersdorf im Festsaate des Stadthauses, Kaiserallee 1—12, 8 Uhr abends, am Dienstag, 10. Februar: Oberbayern und Ttol, an den solgenden Dienstagen Borträge über: Kord: und Sibitrol, Godense und Allgäuer Apen, Frühling am Mein, Der Schwazgauld, Pilber aus dem Frankeland. Karten sind beim Bolsebildungsamt Wilmersdorf, Bote u. Bod, Theatertaffe Bertheim au haben.

Scala im Februar. Charlie Rivel beherricht bas

### Neues Erdbeben auf Neusceland?

Ueber 1000 Todesopfer in Napier

Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

AUCKLAND (NEUSEELAND), 4. FEBRUAR Nach einer bisher noch unbeftätigten Melbung wurbe bas Erbbebengebiet von Nabier geftern abend noch mals von mehreren fcmeren Erbftogen beimgefucht, bie beinahe bie Starte bes Bebens am Morgen reichten. Da bie Stabt nach ber Rataftrobbe am Bormittag völlig in Duntel gehüllt mar, brach eine unbefchreibliche Panit unter ber Bevolterung aus. Manner, Grauen und Rinber liefen ichreienb burch bie Straften und fucten bas freie Land an erreichen, mo fie auf bloger Erbe liegend bie Racht verbrachten.

Da alle telefonijchen und telegrafifchen Berbindungen mit bem Kataftrophengebiet unterbrochen find, treffen die Rachrichten über ben Umfang des ersten Bebens nur spärlich ein. Die Zahl der Toten und Beclehten lößt sich jebensals jur Stunde noch nicht übersechen. Rach Meldung von Flüchtlingen, die in W.Alington eintrasen, soll die Zahl der Toten in Napier allein 1000, in Baftings über 100 betragen.

Softings über 100 betragen.

Nur aus Brufflidden om Augenseugenbritigten und den Iurgen
Rieldungen, bie der Rosmundbant des Kriegsfähiftes, Becontiel,
esgeben hat, formt figt das Bild des Grauss. Der Rierersboden
im Hofen den Rapter hob fißt um 6 Akteer, und eine Bahfterundle
ma Lurmböge mölgte fißt auf bil de Stadt zu. 30 Rapter wurden
aunge Etraßernäße förmilich vom Erboben wegtrafett. Das
aminfo-faußliche Seminar Geren Rachows vorth zujammen und
begrub einen Zell der Zöglinge unter fist. Goweit die Kalumen
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gum Differ, der gleich nach den erfen Erdbigen auss
bes Brandes gemeinen der Brandes der Brandes der Brandes
bes gegenführen, den Geschen er moßter und gefos agentiber, de alle Seldgereite gerführt und die Röglerleitungen
erfühltet moren. In Affaurti, dem Erechfen non Rapier, hat ein tos gegennoer, om an e Longectus gerfort in die Konfertungen verfahitet waren. In Alpurti, dem Geshafen von Aapier, hat ein Vrand gleichfalls alles, was die Flut verschonte, vernichtet. Denn aus den Tantschiffen, die im Hasen lagen, sloß brennendes Oel aus und verwandelle die Meeresoberstäche in eine flammende Gee.

aus und verwandette die Metresoderfinde in eine flammende See.

An haftings, das eine an Allometer vom Agneie entfernt liest,
war das Keben vom einer ungeheuren Staubwolfe begeleitet, die bie gange flacht in grounen Dunft hillte. Aus der Bolfe finden
Schreie und das Getäfe des flürzenden Mauerwerfs. Wie ein Artenhaus bench das große Gebäube des Ornah hotels zu-lammen. In Bellington, das gleichfalls auf ichwerke betroffen wurde, klindigte sich die Kataltrophe durch einen Ausbruch des Gezieres Boltrafa an, der eine fohende Bolferfalte 10 Weter hach in hie Buft Ichleuberte.

Die Silfsaltion für die ichwerbetroffene Benollerung bes Rata-The pulsation has one some content of the pulsation of the firebengolish but in collemn Ilming, einselegh. Sumdist led bit Melghung melyrere fleiner, Kriegoschiffe, die im, Dogd Ragier vor Mitter Lagen, die erften Mettungsarbeiten. Dogd bereits Expeditionen au Conde und au Mosfer untermega, bechammtet, Meditamente und delte in das Antaftropheng. ab bringen. Der Generalgauserneur Keufelands hat sofort eine Gammlung eingeleitet, von deren Erträgen zwischen Aapier und Bellfington ein Flücktlingslager gedaut werden soll, das 5000 Ob-dachlofen erste Untertunft gewähren wird.

#### Mord an einem Landiäger

BRBSLAU. Auf bet Chauffe von Riesty nach See wurden aus einer Schaume zwei Landisger beschäftlichen. Der Oberlandiger Scholz wurde durch wiebere Schiffe in den Ricken leichwer neicht, daß er nachts im Krantenhaus verflard. Die Liegniser Ranbestriminfoligist und die Gottiger Schuppfoligist lunden dach den Aftern. Die Beschiefung der Landisger wird damit in Zu-lammenhaung gebracht, daß fie einige Tage vortre gegen fommu-nitlige Demonitranten ispact mit dem Gummithüppet vorge-nitlige

Subsides und Sehenswertes. So das amerikanlische Duett Maible und Nan, sie ennutig und er waler humor. Ausgezeichnet der wirkelne Bollschueft von von Poen und San, Bosspiertlich der ingalterenden Seelswen des gleichfalls jonglierenden Valermo. Besonderen Spos macht der portugiesische Sodukreiter Roberto de Basconcellos und sein temperamentvolken Peter dem Publikum. Auch die lebenden Bilder der Marthe Bestern, Julius Schichtle drollige Marionetten und der Kontorsionist Albert Powell auf dem Tappez in schwindelnder Höhe sinden gebührende Anertennung.

Wieder Durchsuchung des N. S. D. A. P.-Lokals Hebbelstraße. In der vergangenen Nacht fand wieder eine polizeilige Durchluchung des nationalspalaistischen Bertehrs-lotals in der Hebbelstraße 20 statt. Die in dem Lotal anwesenden 22 Personen wurden sämtlich zwangsgestellt, aber nach Petissung ihrer Papiere wieder entlassen. Das Lotal wurde außerdem, allerdings ohne nennenswertes Ergebnis, nach Wassen durchsucht.

Autounfall des Ministerialdirektors Spiecker. Auf bem Wege aur Stadt fließ gestern das Aufo des Minsperiol-birators Dr. Spiedez, in dem er und seine Frau sogen, an der Ged Ettelen und Sprenbergließe in Bestem mit einer Kraft-beschie zusemmen. Dr. Spieder und seine Gedin ertitten eitgiere Bertelgungen im Schäu und beine in ihre Bohnung our der Friedebergftraße 19 zurücklehren. Die beiden Wa verden so schwer beschädigt, daß sie abgeschleppt werden nußi

Der Ball der Tierärztlichen Hochschnie. Jugenbeit bei Stoll. Die Bezeinigung der Studierenden an der zierärztlighen godiffule voranflatte zum Pelen ieiner Bohl-fohrtseinrichtungen ein Binterfelt. Der Steftor Trofflich Dr. Schoettiete begriff bie schlreiden Gölft. Unter Ihnen be-21. Sopietetet seguitetiget die gastetiget Golpe. Arte tynen 196 inden flei die Kettoren der andern Berliner hohigigien. Als Bertrete des Landwirtschaftsministeriums Ministerialdirettom Missengere, von den Dogenten Profssor Überssen, Profssor Keumann-Kleinpaul, Dahmen, mit ihren Samen. Die Kapelle Keumdon spielt zum Cange auf. Eine große, sart umlagerte Tombola. Leben und Lachen in allen Sälen.

Gesellschaftsabend des Deutschen Aero-lubs. Im Kailerjaal des 800 vereinte sich gestern abend alles, as jur Deutschen Lustsahrt gehört, beim Gesellschaftsabend des

#### Strafantrag gegen Tanfenb: Seche Sahre Gefängnis

Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

MÜNCHEN, 4. FEBRUAR

Im Milnchener Goldmacherprozeh ist heute der Tag der Räddogers Unter Bezugnahme auf die Sachverständigengutachten und entsprechend der Zeugenaussage über die betrügerische Aus-gabe von Goldgutscheinen und die Jimaterung von Goldbepots gabe von Goldgutscheinen und die Fingierung von Golddepots hält der Erste Staatsanwalt Schäfer bewußte Täuschung und das gatt ver Erfte Sindistandan eigenschafte gebeutende Bermögensoor-vollendete Pemilifen, sich rechtswidrig bedeutende Bermögensoor-teile zu verschaffen, als erwiefen. Taufend sei ein geschicker Taschenspieler, ein strupelloser Gewohnheitslügner und ein internationaler Sochftapler siemlichen Formats.

Der Ginalsammali beantragi megu eines fortgefesten Bergehens ber Bertungen, megen vier einigder, gleichfalls wültendere Kritugs-fälle und eines fortgefesten Bettragsverfüch insgefamt fesch Jähre Gelängtis, abzigliss i Jahre Linterluchungshaft, und megen ber im Jälle Richtsphob bemiefenen niedrigen Gelinnung füll Jähre

Sprectiuji.

Beiter soll Taulend zu den Kosten des Berfahrens verurteilt und die Haft aufrechterholten werden. Die simmlichen Apprache Bakerialien und Produkt der Gedindingkreit werden eingezogen. Gegen den wölltigken Kihrer Dr. Bucklen, der nicht als Zeuge erfehren ist und fich zu der Lie gleich auflählt, beantragie er Chaatsanwalt wegen Ungehoriams eine Gelöftrasse von 1000 Anat, exercival 10. Ton der hier der epentuell 10 Tage Soft.

### Thnamitauto fährt in Berfonengng

SALT LAKE CITY (UTAH). An einem Bahnilbergang in ber Rahe ber Stabt fließ ein Berfonengug mit einem mit Dynamit beladenen Auto zusammen. Gine furchtbare Explosion gerrif Auto und Lokomotive. Die beiden Führer wurden getotet und ber Beiger burch bie ausftromenben beifen Dampfe ichmer Der Bugbegleiter hatte die Beiftesgegenwart, aum Salten gu bringen, fo baf bie Baffagiere mit bem Schreden

#### Beim Radiobasteln getötet

BRESLAU. Gin 14fibriger Gymnoffost in Michalfowis in Oftoberschleiten boliette an einem Radioepporat, den er an einem ende an die elettrisse Leitung angeschieften hatte. Um einen besterne Campfang au bekommen, stedte er die Leitung des Gegai-pols in den Mund. Er ethielt einen elettrissen Schlag und brach softent tot ausmmen.

### In einer Gletscherspalte erfroren

ZERMATT. Im Montag früß unternahmen zwei Bleicher Tourtiften mit einem aus Minchen finmennen Studenten eine Ethpertie auf des Teitport. Beim Billig woelend des Gtudent plößlich fautles in einer Gleischerighte. Einer leiner Begleiter ließ den anderen an einem Seil in die Gleicherfolte finad, boch war das Self zu litz, um dem noch lebenden Berunglicken Hilfe zu bringen. Die aus Zermatt herbeigeholte Aetungs-telonne fonnte noch fundenlanger Arbeit den Berunglicken, der inzwischen erfroren war, nur als Leiche betgen.

#### Flucht aus der Fremdenlegion

PARIS. In Oran wurden gestern zwei Eingeborene ver-holtet, weil sie Soldaten der Fremdenlegion zur Flucht verhölfen sieden sollen. Die beiben stertigten sollige hopiere an und ver-tauften sie an detertierende Legisnäre. Jugleich mit ihnen wurden zwei Fremdenlegionäre verhöltet, die sich sit is 1000 Franten sollige Bösse bei ihnen gefauft batten.

Deutschen Aero-Clubs. Reben ben Prominenten der beutschen Fliegerei, den Bertreitern der Industrie, des Sports und der Bo-hörden sch man die Luttschritatisches vieler ausländischer Ber-treitungen. Bon den Wänden des in intimes Licht getauchten grußten die Embleme der internationalen Luftfahrtgejell-Saales grupten die Einderen er internationalen Suffigieren schaften, der in den meisten Hällen mit der Sandessfagge übereinstimmen. Flugzeugmodelle an den Lampenarrangements und eine gang auf Fliegen eingestellte Tombola betwaten den Charatter der Beransfaltung, die in einen Festball ausklang.

ausgenung, sie konfertune gut einetrigene Arthfanttele. In fluggeuren mit der Canadort des Herings gefundt und brobbli an die verle,mmeite Affderflotte gemelbet. Die zungmännerbin tähten Bollsboodfogline im und gründen Sportvereine. Dichter bühren Bollsboodfogline sie und gründen Sportvereine. Dichter Caladorgefüngen.

Wetteraussichten für Berlin und das Reich. Meifi trübe mit noch etwas sinfanden Temperaturen, feine wesentlichen Rieder-schäße, öllighe Sinde. Im Olten itrenger, sonst allgemein mäßiger Froßt. Aur strickweise siche Schnecklie.

Verantwortlich für die Anzeigen: Willy Sauer, Neukölln

Die Vossische Zeitung erscheint als Morgen- und Abendhlatt zwöschentlich. Für Post-Abonnenten sind beide Ausgaben vor Für Rücksendung unverlangter Manuskripte Porto beifügen

VERLAG UND DRUCK: ULLSTEIN A.G., BERLIN

SCHRIFTLEITER: DR. WILLY MEISL, BERLIN

### Eishockey im Freien

Heute Schlittschuh-Club in Tegel

Es ist bedauerlic, daß bie jesigen guten Ciaverhöltnisse in Freien von unsern Nachmungemannschaften nicht beste ausgenuts werden leinen. Der Mangel an gut beleuchten Bahnen nicht alleren nicht alleren bei Sauptiguld deren. Sehren wurde nur in Artisport gespielt, aber das wichtigte Tersten aufliche mu. B. G. E. Petusten und Bettimer Sport-Verein sand insolge unzureichender Peleughtung nur als Gefülfichaftslyich fatt, und einbet 1:1. An-gebend führten der Berliner Cislauf-Verein und der Verliner Halten von der fälliges Nunttypiel durch, das der Eislauf-Verein nur knapp mit 1:0 für fich entligte.

heute 20 Uhr ipielen in Tegel (Borfig-Tennispläße) ber Berliner Schlittichub-Club und Tegeler Cisclauf-Berein. Do ber "Club" mit Zeenede, R. Ball, Roemer und anderen guten Kräften antitit, follte er vor einem neuen Erfolge stehen.

### Trostrunde der Ausgeschiedenen

Eishackey-Weltmeisterschaft

Die bei ber Eishoden-Beltmeifterschaft in Arnnica bisher unter-Die bet ber Cishoden-Weltmeisterfigt in Arpnico bisser unter-legenen Antionalmansschaften trugen noch eine besondere Aurobe aus. Hierbei god es solgende Ergebrisse: Vesterreist-Mumänien (1:0, 4:0, 0:0, 3:0), Volen-Trantreist z. 1 und Pertängerung (1:0, 0:0, 0:1). Eine große Uederroldjung geß es im Spiel Ungarn-Spieland, do solie Ungarn 3: 1 geoinnen konnten. Mydo-mood bonnte dos erste, aber auch dos einzigste sie seine Spiel gielen, dann ichossen Spielovitel lauteten: 2:1, 1:0, 0:0 sier ein. Die einzelnen Spielovitel lauteten: 2:1, 1:0, 0:0 sier

### Gute Sprünge am Kochelberg

Walter Glaß siegte in Partenkirchen

Der Gliffub Partenfirchen veranstaltete am Dienstag auf der in glanzender Berfassung bestindlichen Rochelbergichunge ein Springen, an dem neben den besten baprischen Springern auch der Springen, an bem neben ben belten bogstichen Springern aus der enue ölterechichge Meilter Saltter off 16 j. (Allingenthal) teil-nahm. Die 5000 Zuichauer befamen gute Beithungen von ben 28 Springern zu ichen. Baltere Gloß muche Gieger mit Gyringen von 37, 58, 50 m und ber Note 141.3. Der fiebgehrichtige Olmer (Battenlirchen) iprama 38, 58 m und hitzigte bei 62 und fam tehnlo mie ber im 2. Springe gelftigte Guiten Müller um jede (Springern, Cregbuirs: 1. Balter 616g. (Klingenthal) 342.3 (Springern, Springern, Spr (50+55+57); 5. Gvered Jennsen (Augsburg) 318,7 (51+52+52)

### Maccabi gewann nicht einen Kampf Eigene Meldung der Vossischen Zeitung

ERFURT. 4. FEBRUAR

Am Dienstag obend fiellte fich der Bogeliub Maccold : Berlin vor noldziehtem Saule dem Bogeliub Geros - Eriurt, dem mittelle bettigen Mancold : Die Erlinter bettien fich im Salls-schweigen ich eine Stellte fich im Salls-schweigenicht durch den Leipziger Eschabe versätzt innd blieben betriegener Eiger. Maccold vermöcht einen einzigen Rampf der och Klaffen zu gewinnen. Mit Schott im Leichgewicht und Friedemann im Schwerzepensch; bolten sie grade zu der Linentschweigen der Vertrechten beraus. Torbom machten Belöfiche im Filigengewicht; bastam im Bentamgewösst und Betrie mit Beltetzenwicht erzeit gute Ingelie and betrieben bei Bertrecht gestellen der Stellte Betrieben der Schotner Schweizen der Schweizen der Stellte der Schweizen bei dem Leipzigen den Leipzigen den Kriegen der Schweizen bei dem Leipzigen de

giger Schade im Halbichwergewicht, der Mielginsti in der dritten Runde erledigte. Dieser Kampf wurde den Berlinern gugerechnet, so des im Gesantergebnis Herdes-Erstutt mit 12:4 Aunklen Eitger blied.

### Der Tischtennis-Bund lenkt ein

Fall Müller beigelegt

men werden with.

Die Selinahme von Frau Miller bebeniet für die deutliche National-Wannicheit die am Sonnobend die Neise nach Publik National-Wannicheit, die am Sonnobend die Neise nach Publik nach von der die Nachalmen die Nachalmen die National die

### Mit Büchse und Flinte

Die Meiferthoften ber "Geften Bodge" im Augel. um Schrichtigen find bie größten jagdlichen Schießweranstaltungen Deutschaus. Der Erkeitsgemeinschaft Woss-Bettiner Algermerten ist deutschaus der Schießweranstaltungen Deutschaus. Der Erkeitsgemeinschaft Woss-Bettiner Allerenerten ist der Schießwerten deutschaften der Auftrage der Schießwerten der Auftrage der Schießwerten der Schießwerten der Schießwerten Schießwerten Schießwerten Schießwerten Schießwerten Schießwerten der Schieß Die Deifterichaften ber "Grunen Boche" im Rugele und Schrot-

Nania.

Da des Einzelfdießen gleichzeitig auf den Mannichoffe-Wet-bewerd angerechnet wurde, fonute M. Schulz zulammen mit Derenz, Soch und Vog für den Jagoffund Dinan die Meiflerfichzeit im Fintenlößießen erzingen. 27 Ereffer hatte Roß-Müngelbeim, der im Büglenfeißen mit 33 Mingen an zweiter Gelfe lag. Diefe Zeiftung brachte ihm den Greentiel des Meiflers der "Grünen Bodge" im Büdlera und Huttenfückgen ein.

Im Frankfurter Sechstagerennen haben nach 37 Etniben mieber Eddön-Bilandburg allein ble Spige mit Sundennorfprung vor den übrigen Baaren inne. Un zweiter Gielle folgen Goodel-Bindie, zwei Sunden zurück, von Sempen-Bieger, der Binnben zurück, Jaulof-Bürtgen und

Awa crst 1932. Die Ausstellungsleitung hat in ihrer lehten Sigung beldhlossen, wegen der allgemeinen Bollage der gesanten Brittsgest die 7. "Awa" (Allgemeine Bassserprox-Ausstellung) erst im Frühjobr 1932 auf dem Basserproxipuls Ausstschieden in Botsbam au peranftalten.

### Artens, der Unberechenbare

Als Mensch und als Tennisspieler

Berrmann n. Artens gewann bie erfte Sallen-Tennismeifterichaft herrmann n. Artens gewann die erlie Hallen-Tennismeilterschaft non Berlin. Nicht nur aus diese meine lite seinterestant, sich mit etwa Serfinisabeit diese Spielers zu volgästigen. Wenn man in einmal aufällig das fpielen sich volgästigen. Wenn mit einmal aufällig das fpielen sich nich man mehlt schaiter. Das falt einmalige ist, des er jedesmal ein anderer ist, teiner, Des eine nach einzureihen vermögie, teiner, der eine gegebene Größe, mit der man rechnen som. Einer, der immer wieder entfäusigt, nach der gutern Geite ist, wie nach der sichtigkeit. Eine under killen der gesten Größe, die under einstelligischt in Ferlon, die ewige stimmbare Größe, die Ungsureckssigische Areton in Verlon, die ewige Heberraiduna

cteverragiung.
Peute schlägt er Leute, die ihrem Neford gemäß ihm überlegen sein missten, er sertigt sie gradezu ab, worgen zerschellt er an einem Gegner, den man nie ernstlich erwogen hat. Wie ist das möglich? Bo siedt die Erstürung diese Geheinnisses Wan

einem vo-gnet, den nach inte ernfritig erwogen gat. Wet st von möglich? We fleck die Erfflichung allejen Scheimiffles? Wan wird biefe Erfflichung allejen Scheimiffles? Wan mit sich erwose auf den Michael Allen in eine eine den Arten alle der Arten der Arte

hadyte. Es ist ein aweitet, die großen ermistezeren ver wert haben es bereits zu verdichebenn Malen setzgeftelt, daß Artens das Zeug in sich hat, mit den Besten in einer Linie zu stehen. Artens – spielt. Wichstiger als das Watch sit ihm die Galerie, wichtiger als die Sache — die Wirtung, wichtiger als der Inhalt bie Form.

Inhalt die Form. Man kann über den West folder Einstellung stritten, aber es versicht sich von stellt, das, wer sürs Publikum pielt, vom Aubli-kum delahnt wird, wer sür die Galerie arbeitet, hat nun einnal die Sympathie der Galerie: der Kontakt, der vom ersten Ball an amifchen Artens und ben Bufchauern da ift, bleibt bis gum letten

Ball.
"Ich jagte Artens nach seinem Sieg im Meisterschafts-fampi, "ehr glüdlich, Berliner hallen-Weister geworden au fein, schauben besehlt, well ich gar micht erniheit mit der Möglichfeit rachnett. Das Spiel in der rauchigen Salle liegt mit gar nicht Ann, ich werde ziedenfalls gerem wiederkommen." Lingel.

#### Berliner Reitturnier

Am heutigen Abend haben die großen Springkanonen Rube, benn des Progremm umfest ofs Jagdbritigen nur Telle von Beliftitigteitsprüfungen um den Preis vom Neitslus Sand und ben Preis vom Jeiligen Spece. Belbes sind leichte Jagdhpringen.

n Pettigen Speet. Petvoes Jino letajte
1. Kurfürft — Arnfried — Chemens
2. Balmung — Klemet — Chel
3. Harthers — Jafon — Warengo
4. Hontfaunfer — Citel — Kaledu
5. Harald — Josefe — Kirlands Catel
6. Townschoe — Ouellanymhe — Aeger
7. Chlodwig — Jüo — Bieber

#### Die gestrigen Springen

# Belfer im Baus und Bausbedarj

Diapositive PERSIANERMÄNTEL

- Zahlungs - Erleich

Verschiedenes

Teppich - Kunststopferei Gelegenheitskäufe in Perser Teppichen Schwartz Jesetimsthale St. 19. Bism. 5539



3 Mtr. Renaissance-Speisezimmer neu, renwer geschnitzt. Elebe, antik für jeden annehbaren Freis verkäuft. Amaczi, Berlin, Belle-Allianceir. 84.

**KRAUSE-PIANOS** W 50, Ansbacher Straße 1

Möbel-Kamerling



Perser Teppiche Gelegenheitskäufe - Kunststopfen TürkeSien, Uhlandst:aße 126, Uhl. 2694

Webiehl.-Tep vide coffehler 2×3 M 16.—
cbfehler 2×3 M 21.—
cbfehler 2×3 M 33.—
cbfehler 2×3 M 33.—
cbfehler 3×4 M 43.—
Qualität 2×3 M 36.—
Qualität 2×3 M 57.—
Qualität 3×4 M 115.— Körner, Potsdamer Str. 26 Hausnummer beachten.

Opfik, Photographische Apparate, Bedarfsartikel und Ateliers

Industrie-Aufnahmen
Bernhard Münnich
Sw 61, Blidgersteabe 66.
Tel. F 6, Bernald 6487.

Kunsigewerbliche Afeliers und Erzeugnisse

Deutsche Spitzenschule W 50, Passayer Straße 3, Bürchaus Ecke Tauentzie Ständige Spitzen - Ausstellung mit Verkauf.

Bekleidung

Schonert (2) Oranienstr. 12 BE ABEBA Abteilung: Wende-Kunst Damenmantel ... 25.—
Herrenmantel ... 38.—
Herren-Anzug ... 45.—
Cammel-Ruf Hansa 4843
Zentr.: Klopstockstr. 17 verlangen Sie reich illustriertePreisliste über Betten und jegliches Zubehör.

agerbesuch unbedingt lohn

Staubsauger

WALDEMAR ROSNER Kurfürstendamm 132. Uhland 7335. Ungeziefervertilgung auch in schwierigsten Fä en Kammerjäger A. Rittershofer, geprüft Berlin W 50, Aussburger Straße 22, Tel. B 4, Bavaria 5409.

Lassen blocks und Durchschreibebücher direkt aus der Berl. Ansaleit Wäscherelen irekt aus der Berl. Spezialdruckerei Kommar. Elisabethst. 27, Kupigr. 4386

0,50 Obei hemd warehen u. n'āti, Leibwāreh 0.14, 3 Tarchentisho. 10, 10, Bett. Ticchw., tchrankfertig. Preise griten he. Migabe v. Haus. u. Leibw. Schonend te Bichard ung. Neu aufge-nommen Prudw. hibitrock. v, 20Pf. an 0.22 M d. Fd. Plundw., getreekn. u. geralik. v. 20Pf. dan 0.02 M dr. Plund u. geralik. v. 20Pf. dan 0.02 M dr. Plund u. geralik. v. 20Pf. dan 0.02 M dr. Plund mpfwäscherei J. MERKERT

> Dampiwäscherei SPREEGOLD

Max Milke

verbürgt fachgemäße, seh Behandlung. Bitte rufen Copenick F 4 2723. Abliciung Eigene Dampfwäscherei. Ge Köpenicker Dampfwäscherei "Charlotte"

Cöpenicker Dampfwäscherei,, Merkur



## Lebhaft und fest auf der ganzen Linie

### Hausse in Spezialwerten

darant setzte eine neue Befestigungswelle ein, so daß die Mehrzahl der Werte im Verlauf der zweiten Börsenstunde die höchsten Tageskurze erreichte.

Beunderen Intersee Tanden vor allem Elektiewerte mier Führung Beunders Intersee Tanden vor allem Elektiewerte mier Führung von Herbeiten und damit um 10 Punkte über dem Vortrageschulzung hart bagen. Aus der Scheine der 1005/2 (pites 45), Schulzert 1713/2 erreichten und damit um 10 Punkte über dem Vortrageschulzung hart 1820 (pites 45), Schulzert 1920 (pites 45), Schulzert 1920 (pites 45), Schulzert 1920 (pites 45), Markings erreichte Intersende Besentraftig der Schulzert 1920 (pites 45), Schulzert 1920 (pites 45), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 45), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 52), Manacemann its 63 (pites 6), Vereinigte 1920 (pites 6), Ve

	. 1	Unnotierte	Wert		
Adler Kohle	-	IDr. P. Meyer	90 00		114-117
Bergbau Lothr.		Müller Kaffee	32 00	Sloman Sal.	75 00
Brown Boveri		National-Film	100 00	SüdscePhosphat	-
Döring & Lehrm.		OchringerBergb	197 00	*Diamond ord.	4 625
Dt. Lastauto	_	Phanix Zahnbed.	33 00	· do. pref.	6 00
Dt. Petroleum	60-01	Scheidemandel	-	Kanko I.d. u. M.	-
Dux Porzellan	-	Stoewer Auto	-	Salitrera	100 00
Dyckh. & Wid.		Stralauer Glas	_	*Chade junge	
Glückauf Bergb		(crrafilm	-	*do. argent. Bd.	-
Grk. Frank	69.00	Ufa	88 00	*do. span. do.	
Gummi-Elbe	97 00	do. Bonds	92 75	Mexik. A-Skr.	***
Hansa Lloyd	21 00	Winkelhausen	4 00	do. B-8kr.	-
Hochfrequenz	153 00	Wintershall	118 119	Petersburg, Int.	0.35
Kabel Pheydt	130 60		-		
Lerche Nippert	-	Adler Kali	-	Rüssenbank i	0.35
Linke Hofmann	62.50	Halle Kali	-	Russ. Gold-Pr.	-

Fallig 31. 3.	Ge!d	Brief	193	81 83	Brie   85 63	1941	67.65	70 63	1947	65 63 65 38	66 8
1931	-	- 1	1935		83 13	1942	67.13	68 38	1948	65 75	66 6
1933		- 1		77 13	78 25	1943	66 83	67 75	Auth Zu.	-	-
1935	92 13					1944	63 75	65 83	do. 45	- 1	_
1934	87.88	83.63	1939	72.83	73 83	1943	65 88	66 63	do.46-48	24.25	24.

#### Pfunde sehr fest

Am Devisenmarkt war die auffällige Festigung des englischen Frunce (as Ereigni des Tages. Die Geldmarkt verknappende Princes (as Ereigni des Tages. Die Geldmarkt verknappende Princes (as Ereigni des Tages. Die Geldmarkt verknappende Der Amtliche Berliner Kurse stig auf 20,428 ohwohl die Beichnerstellt die Beichnerst

ķ.	Reichsbank		1	Dev	lson			Noten			
5.0	Diskont 5%	Einheit	4.	2.	3.	2.	4.	2.	3.	2	
-	Lombard 6%		Geld	Br'ef	Geld	Er'ef	Geld	Br'ef	Gald	Brief	
25	Hoffand		168 76	169.10		169 21	168 59	169.27		169,28	
2	Beigien	100 Belga	58 58	68.70		58 750	58 38	58 62	58 40	58 64	
4	010		112 33	112 55	112.33	112 55	-	-	112 03	112 47	
3	Kopenhagen .	100 Kr.	112 35	112 57	112-36	112 58	112 03	112,49	112 08	112 52	
3	Schreden	100 Kr.	112 48	112.70	112.47	112 69	112 28	11272		112.67	
8	Danzig	100 Geld.	81 58	81.74	81,63	81.79	81.39	81,71	- 1	-	
0	Holsingfors .	100 Fm.	10 569	10.589	10-572	10.592		-	2.0	-	
5.	Italian	100 Lire	21 996	22 035	22.00	22 04	21,975	22 055	21 98	22.06	
3	London	1 Lstr.	20 408	20 448	20.407	20 447	20 385		20 402	20 482	
-	do. kleine .	1 Lstr.					20 365	20 445	20 36	20 44	
2	New York	1 Dollar	4 200	4.208	4.2015	4.2095	4 193	4 213	4,195	4 215	
-	Gu. kleine .	1 Dollar					4.173	4.193	4 174	4.194	
2	Paris	100 Fros.	16 464	16 504 dt 285	16 467 81 175	16 507	16 454		16 165	16 515	
2	Schweiz	100 Fres.	81 125			61 305	81.09	81 41	81 29	81,66	
6	Spanies	100 Pet.	42 51 59 03	42.59 59 15	42 76 59 05	42 84 59°17		42.48	42 51	42.65	
3	Wien	100 Schill. 100 Kr.	12.43	12 45		12.454	12 39	12.48	58.93 12.39	59.17 12.45	
4	Prag	100 Mr.	12.43	12 40	12 404		12 395	12 455		12.45	
5	do. 1000 Kr.	100 Mr.	73.325	73 465	73.34	73.48	73 15	73.45	73 17	73.47	
	Budapest   Buenes-Aires .	1PanPes.	1.277	1.281		1.234	12.70	73.40	1.2	1.28	
7		100 Leva	3 047	3.055	1 280 3.047	3 053	-	=	1.20	1.40	
19.	Sofia	1 Year	2 078	2 082	2 078	2.082		=		_	
	I Ein de Janeire	1 Milreis	0.3.8	0 370	0.371	0 373	-	=		=	
5		100 Dina	7 405	7.419	7.411	7 425	7.34	7.36	7.34	7.36	
8	Jugoslawian .	100 Escud	18.83	18.87	18.83	18,87	7.04	7.30	7-04	7,30	
0	letanbul	1 tirk, Pfd.	10.00	10.01	10.00	10,01	1 -	_	-	_	
B	Athen.	100 Drach.	5.445	5.455	3.443	5.455	-	-	-	-	
10	Canada	1 k. Dall.	4 195	W 204		4.205	-	-	-		
1=	Uruguay	1 G. Pano	1 2 837	2.843	2 847	2.353	1	-		-	
0	Eumanien	100 Lei	2.498	2.502	2.497	2.501	2.48	2.50	2.475	2,495	
1-	do. ust.500 L	100 Lei					-	-	-		
-	Kairo	1 agypt.Pf.	20 925	20 965	20.93	20.97	-	-	-	-	
1 -	Reyl.javlk(laid.)	100 isi. Kr	91 98	2 16	1 98	92 16	-	-	-	-	
8	Tallinn (Estid.)	160asth.K	111 76	111 98	111 78	112 00		-	-	-	
7	Riga	100 Latts	80 86	81 02	80 8/	81.03		-		=	
1 6	Kamana (Kowan)	100 Litas	41 95	42.03	41.95	42 03	-	-	41.80	41.96	

in managammu 1 ou una 1 a.1991 42 63 1 4.1961 42 63 1 - 1 - 1 41 801 41.56 and Gelümarkt irat erst in den Mittagestunden eine Erleichterung ein. Tagesgold 6 bis 8 pCt., später eiwas darunter. Monaissald

6½ bis 7½. Warenwechsel etwa 5½ und Privatdiskonte 4½ pCt. für beide Sichten.

tift beide Sichten.

Auch der Kassmarkt geigte entsprechend der übrigen Börne ein außerordeutlich festes Bild. In verschiedenen, besonders in letter Zeit sätzker gedreichten Werten legen Publikumserders vor, so daß Zeit sätzker gedreichten Werten legen Publikumserders vor, so daß verschiedenen, besonders in betreit der Steinschaften und sein werden müßen und teilweise siemlich erhebliche Steigerungen sier staten. Wesentlich fester waren vor allem Lindstrüm (+ 15 pct.) Wünderlich (+ 115), Günther u. Sohn (+ 9), Dyckerhoff u Wiederstate, Wester und der Steinschaften und Steinschaften und Steinschaften und Steinschaften und Schwächer lagen im wesentlichen nur Papiere, die Idager Zeit incht untert worden waren. Dazu abhlen vor allem Dreedener Zwirn (- 25), Natron Zultoff (- 5), Vegtl. Masch. Vorzugeaktien (- 75), Bremen Vulkan (- 5), Vegtl. Masch. Vorzugeaktien

#### Auch Renten freundlich

Im Einklang mit der allgemeinen Börsentendenz verkehrte auch der Rentenmarkt in durchaus freundlicher Haitung In Pfach der Rentenmarkt in durchaus freundlicher Haitung In Pfach beiden aber es zeigte sich durchweg Nachfrage, die Kurse waren zumindest gut behauptet, teils leicht gebessert. Nur Liquidationspfambriede prockelten stellenweise ab. Schuldbuchforderungen waren auf der

ganzen Linie fest und konnten ihren Kursstand um ¾ bis 1 pCt.
erhöben. Unverfadert blieben Berliner Schätze mit 90. Dresdene
do. um ¾ auf 89½ pCt erhöt. Verkehrandliche mit 834 ebenfalls
etwas fester (+ 0.2). Neubesltzanleibe eröffnete mit 5.1 (+ 0.5).
Erickstand erwick erhöte eröffnete mit 5.1 (+ 0.5).
Sepochwicht. Schützgehetenneibe. 1, 50. (Vo. 14.5).
Leich 27 (- ½). Reichshahr Vorzugaskien eröffneten ¾ pCt.
Am Markt für Versicherungeskiten wurden die Kurse größenstelle
utf Buist des Vortages festgesetzt. Anden München §21. All mut Bais des Vortages terminen vor der Schützen vor der Versichen vor der Schützen vor der Versichen von der Versichen vor der Versichen von der Versichen vor der Versichen vor der Versichen vor der Versi

### Schluß gut behauptet

Das Geschäft blieb an einzelnen Markien bis zum Schluß lebhaft, und obwohl gegen Ende der zweiten Böreenstunde infolge von Realisationen teilweise kleine Abschlüsge gegenüber den höchsten Tageskursen eintraten, schloß die Börse in durchaus fester Haltung. Siemens zogen nach einem Kurs von 170½ (erster Kurs 1694) wieder auf 171 an, und Farben wurden mit 131½ (1292) weiter lebhaft gefragt. Salz-deffurth konnten mit 189½ (134) hiren beträchtlichen Tages gewinn fast voll behaupten. Sonst hörte man gegenz 112 AEC. 91½ (erster Kurs 91), Schuckert 108 (106), Danathank 100½ (136), Ver. Stahlwerke 57½ (38), Gelsenkirchen Farben, Hannik 100½ (136), Ver. Stahlwerke 57½ (38), Gelsenkirchen Farben, Hannik 100½ (136), Hanning Suid 120½ (126), Hannig 62½ (60½), Nordel. Lloyd 63½ (61½).

## Abschreibungsbedarf der Albingia

### Prüfung durch das Aufsichtsamt

Die interne Bilanzbereinigung der Albingia Versicherungs-G., Hamburg, ist ein Schulbeispiel dafür, wie segensreich ne gut funktionierende Reichsaufsicht, eine einsichtige Verund solide, ja engherzige Finanzgebarung sind. Ohne ung der Versicherten und ohne neue Beuuruhigung zu , ist diese Mutzenbecher-Gesellschaft in Ordnung ge-

bracht worden.

Das Ergebnis der von der Verwaltung der Albingia im
März eingeleiteten besonderen Revision unter Mitwirkung der
Waren-Treuhan-A-G. liegt jetzt vor. Es sind namhafte Berächtigungen der Bilanz notwendig geworden. Sie werden
auf rund 242 Mill. nach der unten folgenden Aufstellung angenommen und sind in dieser Weise mit dem Reichsaufsichtsamt für Frävterersicherung vereinbart worden.

Folgende Berichtigungen sind notwendig:

Zue 2 42 Mill

Sowohl die Verwaltung als auch das Amt haben recht daran getan, nicht länger abzuwarten, um die erforderliche Bilanz-bereinigung vorzuuehmen. Das Entlastungsbedürfnis des Mutzenbecher-Konzerns ist seit Jahren bekannt, auch hat die

"Vossische Zeitung" fortlaufend über die Abstoßungen in dieser Gruppe berichtet.

dieser Gruppe berichtet.

Sie alle haben aber offenbar nicht genügt, um die Antorderungen zu erfullen, die man an die Solidität einer Versicherungsgruppen nach dem Frankfurter Favagrapt stellen müßte. Hinzu kam die schlechte Konjunktur für versichtednes Sparten der Versicherung, insbesondere die hang mit dem kalten Winnehman und Zusammenhang mit dem kalten Winnehman und Wasser und das internationale Transportgeschäft haben im Vorjahr bereits die Dividende der Albingin aufgezehrt, nachdem 1928 29 noch 7 pCt. verteilt wurden. Sehon für 1929 30 müßte die werden. Die Vorzugsaktions 1911, in Ansprüch genommen werden. Die Vorzugsaktione 1911 in Ansprüch genommen werden. Die Vorzugsaktioner Ueberschuß von 0,15 Mit. wurde vorgetragen.

wuren vorgetragen.

Abgesehen von der Notwendigkeit der Bilanzbereinigung hätte die Gesellschaft im vergangenen Jahr befriedigend gearbeitet, denn das Versielerungsgeschaft seinde mit mit einem Ueberschuß von 0,55 Mill. ab. Stellt man dagegen ein entwendigen Sonderabschreibungen von 24z Mill., dan der och 24z Mill., dann ergibt sich ein Minus von 1,77 Mill., das durch die A-fondsperdu-Zahlung der Großaktionäre mit 1 Mill., durch Heinenziehung der Kapitalreserve von 0,35 Mill und durch einen Betrag von 0,4 Mill., den Mitzenbecher sen. (als seinen Anteil am "Burtopahaus") der Albingia überschreibt, gedeckt werden soll.

Lebensversicherung der Opel-Relegschaft. Wie die Adam Opel AG. mittellt, ist durch einen Gruppen-bennversichen rungswertrag die gesamte vollikhrige Belegstpen between be-der Beamten int 12.5 Mill. RW versichert worden. Die Gesellschaft teilt die Korten der Versicherung mit ihren Angestellten und Ar-beitern, so daß deren Prämienanteile nur gering sind.

### Vertagte Neubesitz-Regelung

Vertagte NeuDesitz-Kegelung
Nach der Erklarung des - Reichsfinanzministers Dietrich
über die Frage der Neubelsitzanleibe hatte sich der Berkeiter der Bereichte des Bereichtes des Bereichte des Bereichte des Bereichte des Bereichtes des Be

Betelligung an den Liquidationskassen-Rücklagen. In einer außerrofentlichen Mitgliederver-samming des Liquidationsvereins für Zeitgeschäfte an der Berliner Wertpapierbörse E. V. wurde beschlossen, die aus-geschiedenen Mitglieder des Liquidationsvereins an der Rücklagen der Liquidationskasse in gewissem Umfange mit selortiger Wirkung teilnehmen zu lassen.

sofortiger Wirkung tellnehmen zu lassen.

Daimier-Henz vergibt, Dieselmotoren-Lizenz
nach Frankreich. In Paris ist unter Mitwirkung der
Compagnie Gehrätel de Construction de Leoomotives (Batignolies-Chatillon), der Société Nouvelles des Automobiles
linie und der Banque Louis Pillois de Aktiengesellschaft
on 5 Millonen France gegründet worden, die Genema kapital
on 5 Millonen France gegründet worden, die einem Kapital
on 5 Millonen France gegründet worden, die einem Kapital
ben Fabrikationsrecht für Daimier-Benz-Dieselmotoren für
Frankreich und die französischen Kolonien erworben hat
De neue Gesellschaft hat einen Vertrag mit der dem Baron
Henry Rothachild nahestehenden Société Nouvelles des AutoHenry Rothachild nahestehenden des Sociétés Nouvelles des AutoHenry Rothachild nahestehenden des

Worken der Unic-Yabrik in Sorien gebaut wird. Teilstillegung der Westfällischen Drahti-Industrie. Die Verwaltung der Westfällischen Drahti-Industrie AG in Hamm ge-(Krupp-Kenser) hat, wie der "Vossiachen Zeitung" aus Hamm ge-(Krupp-Kenser) hat, wie der "Vossiachen Zeitung" aus Hamm ge-dang der Stellte und geschaften der Stellte und siehe Arbeiter antibasen auf Teilstüllegung gestellt. Sie will 200 bis 200 Arbeiter entibasen dung ist als Grund dafür an, daß sterker Auftragsmangel bestehe und eine Belebtung des Frühjahrsgeschäftes in absehbarer Zeit nicht zu erwarten est.

Schwierigkeiten einer Schuhfabrik. Die Kinder-schuhfabrik Hanau u. Cie., G. m. b. H., Mainz, die mit

60 000 RM Stammaktien arbeitet, versucht, laut "Ledermarkt", einen außergerichtlichen Vergleich mit 30 pCt. Die Passiven werden auf über 700 000 RM beziffert, derrinter rund 115 000 RM Forderungen von Verwandten und von Banken.

### Warenmärkte

#### Berliner stille Produktenbörse

Die Berliner Produktenbörse hatte sehr rubigen Verkehr. Das Angebot an promptem Weizen und Rogeon ist zwar nicht größer gehand der der Geschliche der Geschliche Geschliche Geschliche Leiter diese. Unter diese State und wie der Zeitgeschäfte eröffnete Weizen für Frühglich auf der Schwichte sich hier die Stimmung im Verlauf ab. Mehl sehr rubig des gleichscheigens Forderungen der Mülnen Hater stettig un gleichschliegens Forderung der Mulnen Hater stettig

### Amtlich festgesetzte Preise an der Produktenbörse

Weizen, märk.		Futtererbsen 19.00-21.00 19.00-21.00
Roggen, mārk.	155-157 155 -15/	Ackerhohnen 17 00-19 00 17:00-19:00
Braugerste	204-213 204-213	Wicken 18 00-21 00 18 00-21.00
Gerste. Futter-	190-204 190-204	Lupinen, blaue 13 00-15.0 13 00-15.00
Hafer, mārk,	138-145 138-145	do. gelbe 2) 0023-00-27-0023-00
Mais loco Bln.		Nerredelly 54.93 - 60.00 54.00 - 60.00
Weizenmehl	30 25-37.50 30 25-37.50	Ranskuchen 9.00-9.75 9.00-9.75
Roggenmehl	23 65 - 26 50 23 70 - 26 50	Leinkuchen 15.70 - 16.00 15.70 - 16.00
Weizenkleie	11 00-11 23 11 00-11 23	Trockenschn 650-680 650-680
RoggKl.fr.Bl.	960-1000 9.50-10.00	Solaschrot 14 10-14 30 14 10-14 30

"Nationemock.

Hand " arechtliche Lieferungsgeschätte: Weizen Märr 280,80 is 280. Mai 287,50—287 B., Juli 290,50 B., matter. Reggen Märr 175,50 is 174,50 Mai 182,25 - 181,75, Juli 183—182,50 B., matter. Hafer Märr 151—182, Mai 188,75—189, Juli 164—164,50 G. fester.

he 174,00 Mai 162,25 - 1817,5 Juli 181- 182,25 B. mailer. Hafer Marker BERLIN. 4 F-18310, 1816-1830 G. retter Verific I. d. december 1818 at 1

ALEXANDRIA, 4. FEBRUAR. Baumwolle. Sakell /Ashouni: Marz 16.74; April 11.72; Man 17.18; Okt. 12.55; Nov. 18.44. .

Zahlungseinstellung in der rheinischen Holz-industrie. Die Sägewerks- und Hobelwerksfirm Aug. Böhm in Wesel a. Rh., hat die Zahlungen eingestellt,

### Zollvorstoß der britischen Industrie

#### Hemmnisse des Freihandels

Bericht der Vossischen Zeitung

LONDON. 4. FEBRUAR

LONDON, 4. FEBRUAR

Der Reichsverband der britischen Industrie hat soeben
eine umfangreiche Broschüre zur Propaganda für Schutzzolle ausgegeben, die in ganz England großes Aufsehen
hervorgerufen hat. Es wird zunächst auf die FreihandelDektrine der Vorkriegszeit eingegangen und dabei festgestellt, der Vorkriegszeit eine nicht das Ergebnis der feutschen Zoilgenisstien und des Bankwesens gewesen sei.

Es wird sodan die These aufgestellt daß Zollbestimmun-

Es wird sodann die These aufgestellt, daß Zollbestimmunen ein einseitiges Problem — je nach dem Stand der Wirthaft notwendig oder unrichtig — darstellen und daher schaft betweinig over unroning — university and discharge might als endgültige oder vollständige Richtlinie die können. Auf diesem Argument beruht die Folgerung,

im gegenwärtigen England die künstliche Anfachung der inneren wirtschaftlichen Entwicklung in Gestalt von Ar-der Freihandel-Dicktrin bedeute als die Zölle, weil hierdurch eine "natürliche" Entwicklung des britischen Handels ver-hindert werde

### Sitzungspolizei in der G.-V.

bedeutet gegen das Vorjahr eine Zunahme um 3,3 pCt. Sears Roebuck, die an zweiter Stelle stehen, haben einen Absatzrückgang um 11,4 pCt., Woolwoith Co. einen solchen um 4,5 pCt. und Montgomer? Ward u. Co. ebenfalls einen um 6,5 pCt. zu verzeichnen.

Störenfriede dürfen ausgeschlossen werden

Störenfriede dürfen ausgeschlossen werden Das Reich gericht hat des bedeutsame Enscheidung über die Ausschließung von Aktionären aus der GV, gedült. In der GV, der Gerrechei mer Gt als hütten werke vorm. Ferd. Heye AG., Disseldorf, kam es, wie man sich erinnert, im Juni 1927 zu einer heftigen Auseinandersetung zwischen der Verwaltung und dem aus vielen Anfechtungsgebischen der Verwaltung und dem aus vielen Anfechtungsgebatte über dem Abschließ für 1926 um angebliche Vorgänge aus 1923 (1) aufzurollen, und machte den Greisktionären, Verwättigen aus 1923 (1) aufzurollen, und machte den Greisktionären, Verwättigen Aufzurollen, und Banken die sehwersten Verwättigen aus 1923 (1) bei den Ausein der Ausgebische Verwättigen des Wort für die ganze GV, entzogen wurde. Dennoch redets Schleiertem Diebstahl, weranf ihm wegen grober Beleidigung das Wort für die ganze GV, entzogen wurde. Dennoch redets Tenhaeff weiter, sprach von Verschleuderung und Vergewaltigung der Aktionara. Die GV, beschlöß, ihn auszenchließen, allen als ausgeschlossen behandelt. Seine Drohung, Widerspruch und Klage zu erheben, machte er wahr, wurde jedoch

#### in allen drei Instanzen mit seinem Anfechtungs- und Nichtigkeitsbegehren abgewiesen.

Nichtigkeitsbegehren abgewiesen.

Dio Gerichte haben festgestellt, daß Tenhaff mit dem
Augenblick ausgeschlossen war, in dem der Vornitzende der
GV. ihn zum Verlassen des Lokals aufforderte. Seine
späteren Erklärungen seien deshabb "als nicht erfolgt" zu
betrachten. Das gelte insbesondere von dem Widerspruch.
Hierbei sei zu bemerken, daß es auch unzullssig sei, von
vernherein gegen als Beschlüsse der GV. Widerspruch zu
vernherein gegen als Beschlüsse der GV. Widerspruch zu
der Aktionärrechte durch Wortentziehung und dann durch
der Aktionärrechte durch Wortentziehung und dann durch
der die notwendigen und zullssigen Grenzen nicht überschritten habe. Die Klage ist deshab von besonderse
interesse, weil der Ausschlüß eines Aktionärs in der GV.
gerichts wird urenget ist. Auf die Gründe des Reichsgerichts wird.

### Russischer Millionenauftrag für Oberhütten

Die Vereinigten Oberschlesischen Hittenwerke AG. hat, nach einer Drahtmeldung der "Vossischen Zeitung" aus Hamburg jetzt die Verhandlungen über neue Rußlands-Aufträge abgeschlossen und insgesamt die Herstellung von 4000 Tonnen hauptsächlich Walzeisen übertragen erhalten. Der Auftrag soll innorhalb von derei Monaten ausgeführt sein und repräsenliert nach den gegenwärtigen Preisen einen Wort von rund 35 Millionen ill, in den Walswerkbetrieben werden Neueinstellungen von Arboitern orfolgen.

Arbeiterentiassungen bei Giesche. In der Zink-hütte der Giesseshen polnischen Gesellschaft, die sich in amerikanischen Besitz befindet, mußten infolge Auftrags-mangels 1000 Arbeiter entlassen werden.

den Verkauf in England organisieren will.

Erneuter, Rückegang der Hintepreiee. Der Resuch der 178. Versteigerung des Allgemeinen Häutsverwertungsverbander (m. b. H., Berlin-Lichtenberg, die am. 4. Februar begann, war normal, die Preisbewegung war bei den leichten Großviehhäuten ersett um B-Ei pCt. nach unten gerichtet. Fresserfelle bilden ertett um S-Ei pCt. nach unten gerichtet. Fresserfelle bilden wurden beim Angebet wegen ungenügender Gebote fast durchweg wurden, beim Angebet wegen ungenügender Gebote fast durchweg unterkenengen bzw. blichen tells chen Gebot. Es wurden gesahlt für leichte Großviehhäute 29 Pfund: Obsenhäute mit Kopf 46, kabelle überahlung 52, teils serück, Fresserfelle unverändert, kabelle überahlung stehen sich is Pfund in Pfennig.

iseen. Detredum Xonoreasion. Ener Meldung aus Jerusalem Bridge ist. vie um sau London derfahlte intelle Bridge ist. vie um sau London derfahlte intelle rung und der Irak Petreleum Cy eine Konzession geschiesen, worder der zulöge der Transport des vieltumstrittenem Measulpetreleum der zulöge der Transport des vieltumstrittenem Measulpetreleum in Gülügkeit bligen seh, sieht das Ende der Tepteine in Auer Bay (Palistins) von der Sterne der

### Fachliteratur

Der neue chinesische Zolltarif, der am 1. Janvar in Kratt getreten ist und einschneidende Veränderungen bringt, über die wir gestellt und einschneidende Veränderungen bringt, über die wir Sprache durch den Ostasatie in deitscher und englischer Sprache durch den Ostasatie ist des Verändense des Bereinscherungsgeben worden. Es wird die Bedeutung des neuen Zolltarifs behandelt und auf besonders beachtenswerte Punkte his-zolltarifs behandelt und eine besonders beachtenswerte Punkte his-vund andere wissenswerte Eestimmung die provisorischen Einhart-und andere wissenswerte Eestimmung die provisorischen Einhart-und andere wissenswerte Eestimmung die Provisorischen Einhart-en nuten und allen Zollstate ermelichte inen Ueberblick über die eingetreitenen Veränderungen. Ein Sachregister erleichtert das Auf-fliesen der einstellt und veränderungen.

Schrelbt bessere Briefe, von Herbert N. Casson (Verlag cod Suger AG. Berlin 1929). Ein kleiner brauchtarer Ratgeber Trage des Briefeltis. Für jeden in Bereich der Rotelbektri Einer Trage des Briefeltis. Für jeden in Bereich der Rotelbektri Einer der Briefeltis der Poptier. Ein kleines Kom-endium über das Wesemlichs der Poptier. Ein kleines Kom-leinem d'Alabriefel, Werbeirie der Wester und von der Rotelbert der Briefeltische Verleite der Jewe der Rotelbert der Briefeltische Verleite der Jewe der Belafterbrieferbeite über Jewe der Ge-dalführterbrieferbeite.

Ber I. G. Farbenkonzern 1930. Im Verlag des "Spezial-archive der deutschen Wirtschaft" R. u. H. Hoppenstedt, Berlin, ich in der Schaffen und der Schaffen der Anfan und die Orien-niatet oder I. der Schaffen der Schaffen der Schaffen und der Re-natzen der Konzerna, Auferdem werden die Interessenzeblete der Parbengruppe, ihre Konzernageseilschaften, Interessengemeinschafts-erträge uw. ausfährlich dergestellt.

Zur Kr-isa des deutschen Welnhandels. Von Dr. Gerd Brunkow. Dipl.-Volkswirt. Munchen 1930. Südost-Verlig Adel Brunkow. Dipl.-Volkswirt. Munchen 1930. Südost-Verlig Adel Dreiter Der Verfaster hat sich mit den Frange der Weinbergungung der Schreibergung der Schreibergung der Schreibergung der Schreibergung der Bernschende Dariellung der Bernschende Lage wird anch seiner Ansicht sätztein, wonn sich der Gedanke der wirschoftlichen Zusachen der Wirschoftlichen Zusachen der Schreibergung der Schreib

### Senkung der Schiffahrts-Abgaben

Wünsche der Hamburger Handelskammer

Winsche der Hamburger Handelskammer

Die Handelskammer Hamburg hat, wie unser dortiger Berichterstatter meldet, zusammen mit dem El bob un di (verschetzelter meldet, zusammen mit dem El bob un di (verschetzelter) der Berichterstatter meldet, zusammen mit dem El bob un di (verschetzelter) der Geschieffschaften der Geschieffschaften der Englisten der Geschieffschaften sich aber der Ermäßigung der Schiffschrisäbgaben gefordert wird. Da die Abgabonsätze und as Gützrklassen verzeichnis nach dem Kriege erheblich gesändert worden ist, lassen sich allgemeine Vergleiche zwischen verkehrsweithige Gützre befinden sich aber auch heute noch in der gleichen Klasse wie vor dem Kriege und tragen Abgaben, die um das Zwei. bis Vierfache erhöht sind, Die Verkehrsbeziehungen Hamburg—Harilt sich desenderts von diesen Steigerungen betrig—Harilt ist sind besonderts von diesen Steigerungen betrig—Harilt ist sind besonderts von diesen Steigerungen betrig—Harilt sich daher für je 1 Tonne:

	Vorkriegszeit	Nachkriegszeit		
Klasse I	85 Pf.	120 Pf		
11	27	102		
. IV	21	84 "		
77	15	66 48		
• vi	· =	9.0		
,,		ao "		

Im Linien-Eilgüterverkehr ist zwar für eine Reihe von Gütern gegenüber den Höchstsätzen der Klasse I und II eine kleinere Erleichterung eingetreten. Dagegen

Neugründeung der Frendenberg, Bührlinger u. Co., Breunen, Die Verhandlungen über die Fortführung der Uebrzeuen. Die Verhandlungen über die Fortführung der Uebrzeuen Handelagssellschaft, Freudenberg, Böhringer u. Co., Bremen, unter einer neuen Firma sind jetzt zum Abechung gekommen. Unter Betriltung möglepender bermielber Kreine ist, nach einer Drahteilung möglepender bermielber Kreine ist, ande diene Drahteilung eine Geschlich der Geründet worden, weben ab Stelle der in Zahlungsselweireigkeit gerndenen Firma Freudenberg, Böhringer u. Co. den deutschen Export and Koylon und Indien pflegen sol. Die neuegsgründet geratenen Firma Freudenberg, Böhringer u. Co. den deutschen Export and Koylon und Indien pflegen sol. Die neuegsgründet gestellt werden. Es ist ferner in Aussicht genommen, den Intersenkrieß pa nach Entwicklung der Verhältunge und der dedurch gegebenen Geschäfterweiterung zu vergrößern. Ferner ist noch einem Kapital von rund 2000 000 M zu gründen. Das Kapital für diese Grändung steht zum größen Teil bereits zur Verfügung.

werden andere Güter, die in der Regel nicht im Linieneilgüterverkehr gefahren werden, voll von der Erhöhung betroffen. Dies gilt besonders für Mehl. Roggen, Weizen und Ruffer, die in der Regel die Abgebon nach Kinsse I ent-Maschinenöl, Wein und Därme und Kaffee berechnet. Andere Güterklassen sind nach dem Rriege höher tariffert worden. Der Umfang dieser Transporte zeigt sich im Wechselverkehr zwischen Verkehrsbetzik 16 (Berlin) und Verkehrsbetzik 8 (Hamburg Harburg-Wilhelmsburg, Altona), wo 1929 nicht woniger als 61 voll 700 To. Mehl und Mühlerzugnisse, 104 in 700 To. Mehl und Mühlerzugnisse, 104 in

Frankfurts neue Getreidebörse

Prankturts neue Setreideborse

Dio Frankfurts detreideborse hat hr neues Heim im
Erwelterungsbau des Börsengebäudes bezogen. Den Hauptteil der neuen Anlage nimmt natürlich der Börsensal selbst
in Anspruch, der wesentlich größer ist als der alte Saal.
in Anspruch der wesentlich größer ist als der alte Saal
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Jetzt ist bereits auf
börsentagen eitwas zu klein geworden. Bei bereit sich durch
gutes Licht aus, was für die Produktenbörse bei der
Beurleur ger Getreidepro-en von großer Bedeutung ist.
Der neues Frankfurter Getreidebörsenssal dürfte vielleicht
Gen Berliner.
Den Berliner ark in Deutschland sein, wenn man von
den Berliner.
Den Berliner ger der Beutschlatzu geschaften besseren
passen hat, absieht. Beim Neubau ist auch auf eine bessere
handen der Schiedsgerichtstümm, des Mekler- und des
Lesseimmers Gewicht gelegt worden. Die im Ostflügel freigewordenen allen Räume sollen zunüchst zu geschäftlichen
Zwecken eingerichtet und vermietet werden.

Millionen-Insolvenz im Leipziger Rauch-warenhandel. Die seit Jahrzehnten bestehende Firma Poutsche Kaninverwertungs-G.m.b.H., Leipzig, hat, laut "Konfektionär" die Zahlungen eingestellt. Die Passiven werden mit etwa 1 Mill. Mangegeben.

Passiven worden mit eiwa I Mill. Mangegeben.

Neue Dividendenreduktion Deutsche Auphalt. Die

Neue Dividendenreduktion Deutsche Auphalt. Die

stellebruichen. Es soll, wie der Einstelle die Gestelle

einberuichen. Es soll, wie der Einstelle in einer Dividenden
ermäligung zu rechnes sein, nachdem Jahre mit einer Dividenden
ermäligung zu rechnes sein, nachdem bereits für 1930 die Divi
den die Stelle der Stelle der Stelle der Stelle der Stelle der

ermäligung zu rechnes sein, nachdem bereits für 1930 die Divi
den der Stelle der S

nt van den later gevrucken Freisen kein beeinfluid worden. Auch und den later gevrucken Freisen kein beerstellich zur Minderung des Abatzer beigetragen.

Eet I Gordert Senkung der Messekosten. Der Eisen- und Schluwren-Incateriorehout (Esti) hat an das Lejpiger Melant Schluwren-Incateriorehout (Esti) hat an das Lejpiger Melant ihm besonders in der letten Zeit die Klagen häufen, in denen die habe der Metse des Werbeblierag wie der algemeinen Unkoaten überrüger werden der Verlagen verbrucken von der Verlagen verbrucken von der Verlagen verbrucken der Verl

n dner Varsammlung, der der Präsident der Handelskammer, der irrekter der Straßburger Fillaße der Bank von Frankreich, der Präsi-nut des Verbades der Banken und Bankriers von Eisst und Lobbrien beitrechten, werte denignstellt, daß im Untereissä gegenwärtig erunntskingn beitr Pablikum berveraurvian. Es wirt weiter mit-tiellt, daß in dieser Anlegenbeit eine behördliche Untersuchung agseiteit werden

### Mehr Molkereigenossenschaften

Nach der Sutituik des Belchwerbends der deutschen hachter schaftlichen Gemonsentehtere – Baffbiere weren aus Februar 1931 u. a. 121 Zentralgenossenschaften, 50 172 Spar- und Darichnessen, 442 Benages und Abstagenossenschaften, 442 Meilenstein hassen, 443 Benages und Abstagenossenschaften, 442 Meilenstein titättiggenossenschaften, susammen 40 777 landwirtschaftliche Ge-nossenschaften vorhanden.

nossenschaften vorbanden.

Gegen den Stand am Jahresbeginn hat sich dis Gesamtbestandsstiffer um 21 vermindert. Die Rückginge entfallen in der Hauptassehstiffer um 21 vermindert. Die Rückginge entfallen in der HauptassehBerugs- und Abestgeenonsenschaften vorbenschaften in der

Eberugs- und Abestgeenonsenschaften vorbeiten in unseriten, ferner

einheitlichungsmaßnahmen im Unterbau weiterbin aussritzen, ferner

auf die Gruppe der Elektrichtikagenossenschaften (— 10). In den

tuhrigen Gruppen schneiden besonders die Molkereigenossenschaften

(+ 1-3) mit effektiver Bestandervernehrung ab.

Konkursverfahren gegen die Bank Oustric. as Pariser Handelsgericht hat die bereits gerichtlich ver-füngte Liquidierung der Bank Oustrie in die Einleitung des onkursverfahrens gegen dieses Unternehmen umgewandelt.

Der Verweitungeret der Deutschen Siedlungsande und ber der Schlieben der Deutschen Siedlungsande Le Beichtregferung und preußische Staateregierung haben an Mitsieder des Verweitungsrats der Deutschen Siedlungsbank, folgende filteren ernannt: Regierungerat a. D. Madnann steinlichen Deutschen Siedlungsbank, folgende filteren ernannt: Regierungerat a. D. Madnann steinliche Staateregierung haben der Schlieben Steinungsbank, folgende filteren ernannt: Regierungerat a. D. Madnann steinliche Staateregierung haben steinlichte Statere der Statere de

Zusammenbruch einer sächsischen Holzgroßhand-Zusammenbruch eine Jahrzehnten bestehende, hochangeschen Holz und Sagewerkstruch eine Jahrzehnten bestehende, hochangeschen Holz und Sagewerkstruch eine Jahrzehnten der Jahrzehnten Jahrzeh

im Hotsenkanf unternation.

Behaupteier Keitenladen-Umsatz in U. S. A. Von den
5 wichtigsten Kettenlädenkonsrenen der Vereinigten Staaten liegen
elett die Ziffern für das Jahr 1900 vor. Danceb betrug der Weitel
eller Verkäufe 4009 Mill. Doller und esigt gegen das Vorjahr eine
aller Verkäufe 4009 Mill. Doller und esigt gegen das Vorjahr eine
leiter Verkäufe 1009 Mill. Doller und esigt gegen das Vorjahr eine
Leiter verkäufe 1009 Mill. Doller und esigt gegen das Vorjahr eine
Staaten eine Zienen der Verkäufe 100 der verkäufe der verkäufe 1

Weiterer Verlauf der Börse

ach dem festen Schulz neigte sich an der Nachbörse ernent
as Neigun Schulz neigte sich an der Nachbörse ernent
as Neigun Schulz neigte sich an der Nachbörse bir in
pCt. eintrate. So lagen Farbon bir 131 (erner Kurz 1924)
pCt. unter dem Schlüßkurz während Siemens mit 1015 (1984)
pCt. intrate dem Schlüßkurz behaupten. Dagegen waren Aku mit
wähler Schlüßkurz behaupten. Dagegen waren Aku mit
wächer. Schlüßkurz behaupten. Dagegen waren Aku mit
wächer. Schlüßkurz behaupten. Bagegen Hanburg-Sch
"(156), Nordd. Lloyd 63½ (61½), Schultheiß 155½ (154), Danst-

Dividenden

Westholsteinische Bank, Altona-Heide (Holstein): Versching wieder 12 pöt. und 2 pöt. Bonus.
Credit. Bank, Hannover Versching 8 (t. V. 10) pöt.
Credit. Bank, Hannover Versching 8 (t. V. 10) pöt.
Schweizersche Elsektrisitäts. und Verkehrsgeisellschaft (früher Schweizerische Elseknbahnkan), an italienischen und franklüschen Bürtrisitätsen bleienbahnkan), an italienischen und Ernstütschen Elseknbahnkan), an italienischen und franklüschen Bürtrisitätsen bleienbahnkan), an italienischen und Ernstütschen Elseknbahnkan), an italienischen Elseknbahnkan), an italienischen und Ernstütschen Elseknbahnkan), an italienischen Elseknbahnkan, an italienischen Elseknbahnkan, an italienischen Elseknbahnkan), an italienischen Elseknbahnkan, an italienischen Elseknbahnka

	Allg. (akx) 3. (2) 115-114-115-50 115-001112-75 015-00112-75 015-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-00112-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 05-76 115-0012-75 0	Deart, Nasa, 7,922.50-33.56  Oran, Stania J. 7,922.50-33.56  Oran, General G. 100.100.100.100.100.100.100.100.100.10	6 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	VOID 4. P.  100-13400 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13500 13	See Section 1 5.10 s 2-20 0 21.75 c	25   1307261134 6 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	g_negel = 144 50 145.25 #8"-V.F.Sch = -9.63 pere la Abl. = -9.63 pustabor_F.F.S = -110.00 #8 Zellist 1.2	5 5 5 8 l htmsys / 2 Larnabills	13.50, 33.00   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   35.76   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00   30.00
不是一个,我们就是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	Fostverzinsilche We D.I. Staatsanleibe  Mit 25.	Free	30 of the flower of the control of t	10   10   10   10   10   10   10   10	Compared   Compared	Down Darker   Programme   Down Darker   Do	Section   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987   1987	Total Control	
	Worll Wohst. 56, 100 10  100 10  64 26 8  92 0	10 92 col de 1 dl 77 00 c	7 001 66. 17 61 90 20 90	10   Ereug. &T. (e. I) 5   425 00   420 0	0, Dominitz Ton/81156 00:156 00	Narr. Gr. Särch 7 113 00 113	UUI 10 Metaline, 71 72 001 72	001-0 minsmer /3/113 00/111	outostair.ex. i.t. ot 40 001 —